The Canadian Heritage Rivers SYSTEM

ANNUAL REPORT
2001-2002

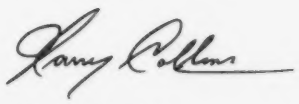
103-01044/

April 2002

To the federal, provincial and territorial Ministers responsible for the Canadian Heritage Rivers System:

I present herewith on behalf of the members of the Canadian Heritage Rivers Board, the eighteenth Annual Report on the Canadian Heritage Rivers System (CHRS) for the fiscal year 2001-2002.

Respectfully submitted,



Harry Collins
Chairperson
Canadian Heritage Rivers Board
2001-2002

© *Minister of Public Works and Government Services Canada, 2002*

Published under the authority of the Minister of the Department of Canadian Heritage
on behalf of the provincial and territorial Ministers responsible for parks and tourism.

Ottawa, 2002

Project Management and Editing:	Max Finkelstein and Wayne Roach
Design and Production:	D2K Communications
Maps and Charts:	Ian Joyce
Copyediting and Proofing:	Wayne Roach

Canadian Cataloguing in Publication Data

Canadian Heritage Rivers Board

Annual Report, The Canadian Heritage Rivers System

Annual

Began with the 1984/1985 issue
Descript. based on 2001-2002
Text in English and French with French on inverted pages
Title on added t.d.: Rapport annuel, Le Réseau de rivières du patrimoine canadien
ISSN: 1201-0871

Cat. no. R62-122
1. Canadian Heritage Rivers System – Periodicals.
2. Rivers – Canada – Periodicals.
3. Stream conservation – Canada – Periodicals.
4. Conservation of natural resources – Canada – Periodicals.

I. Title

ISBN 0-662-66866-9

Cat. no. R62-122-2002

Cover Art: The Red Maple

A.Y. Jackson

"A.Y." Jackson, the man often regarded as the leading advocate for the Group of Seven, was born in Montreal on October 3, 1882. He apprenticed to a Montreal lithographer at the age of 12. In 1905, at the age of 23, he travelled to France on a cattle boat, where he was influenced by European artists. But two years later he was back in North America, where, like other members of the Group of Seven, he made his living as a commercial artist. In 1907, he travelled back to France to study Impressionism. Though he had decided to become a professional painter, when he returned to Canada he paid the rent by designing cigar labels.

In 1920, with Lawren Harris, Arthur Lismer, Frank Carmichael, Fred Varley, James MacDonald and Frank Johnston, he formed the most famous exhibitors' group in the history of Canadian painting: the Group of Seven.

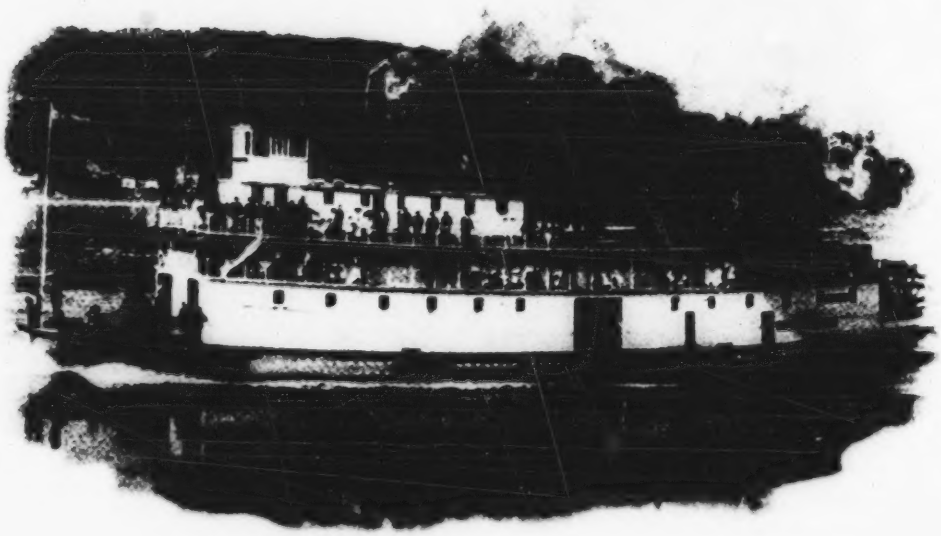
He became great friends with Tom Thompson, and together they travelled by canoe on the rivers and lakes of northern Ontario. He was a great traveller, and he painted the Arctic, the West Coast, the Prairies, and the North Woods, as well as his beloved St. Lawrence, where his countless sketching expeditions earned him the nickname Père Raquette-Pappa Snowshoe.

He is always referred to as "A.Y."

Table of Contents:

Chairperson's Report 4
Status of the CHRS 6
Status of the CHRS Strategic Plan 8
The Canadian Heritage Rivers System 10
- Ministers Responsible for the CHRS (2001-2002) 10

The Board 11
River Nomination/Designation Processes 12
River Designations and Nominations in 2001-2002 13
The Rivers 14
Plans, Studies and Research 18
Public Promotion and Marketing 20



Chairperson's Report

Rivers teach valuable lessons about renewal. It is said and it is true, you cannot enter a river at the same spot twice; because of course, the river 'rolls along'. This very character of rivers generates health and well-being. It also connects one part of the waterway to another. This connectiveness was a particularly dominant theme in the Canadian Heritage Rivers System last year in a variety of ways.

In that the Canadian Heritage Rivers System holds to this concept of rivers as models of renewal and connectiveness, as creators of health and well-being, we have experienced considerable success over the years. The system is a dynamic one that rolls along. Nation-wide we have a system that is connected by the same elevated values involving river nature, history, recreation and integrity. Great energy is being generated by communities throughout Canada to promote river health. This support comes from industry, municipalities, agriculture and other sectors. Having recognized heritage values in their respective rivers, these 'communities' now celebrate these values as part of Canada's national river conservation program. As long as this health promoting spirit is alive, the CHRS will no doubt continue to prosper.

The past year has seen some very positive developments as indicators of such health and wellness. The Third Canadian River Heritage Conference, in Fredericton, June, 3-6, 2001, was clearly a highlight of the year. The theme "Caring For the Waters That Connect Us" brought river advocates from all across Canada and the United States for an inspirational exchange of information and experiences, and an unparalleled opportunity to learn from others. The impact of this gathering will ripple for years through efforts to take care of our rivers.

One new river was recommended by the Board for nomination to the system, the Coppermine in Nunavut, which brings a wealth of river heritage to the CHRS. Stories of fabulously rich copper deposits led the Hudson's Bay Company in 1771 to send Samuel Hearne to the Coppermine. Hearne's account of his overland journey to the river, including the massacre of Inuit people by his Chipewyan guides at Bloody Falls, brought the Coppermine into the history books. Other explorers, such as Sir John Franklin, soon followed and the Coppermine became an important exploration and fur trade route. The Coppermine and its environment are essentially unchanged since the first British explorers saw it, and the river continues to support the Inuit subsistence life style. It is also one of the most popular rivers in Nunavut for recreational wilderness paddling.

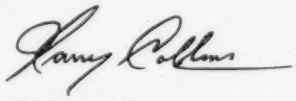
Canada's provinces and territories are all engaged at various levels in promoting river management, stewardship and recognition of the importance of rivers in their past, their present and their futures. Ten rivers from various jurisdictions are at various stages of advancing toward recognition among the thirty others already recognized as Canadian Heritage Rivers.

While we of the Canadian Heritage Rivers Board have much to be encouraged by, there is much yet to achieve. Promoting and maintaining river integrity is an ongoing challenge. Greater awareness and interest in the issues related to river integrity values has resulted in a stronger national system. At the same time, greater local pressures from other societal demands often results in very measured improvement and even the occasional setback.

In New Brunswick, my home province, we have world renowned Atlantic salmon rivers, the Restigouche (a Canadian Heritage River), the Miramichi and others. River guides have cultivated the art and science of "poling"; manoeuvering a canoe up, down, and across rivers using a fourteen foot spruce pole. Add the physical demands of poling and we have a fitting analogy to the task of building the CHRS. The art of community mobilization can never be taken too lightly as two decades of experience has shown. The science of "caring" for rivers has made great strides but needs to be advanced. The practical and logistical demands of promoting the nation-wide Canadian Heritage Rivers System requires vigorous effort. Working at this national scale, it is indeed true that many hands make lighter work. In this upstream battle we continue to progress with fine momentum. The obstacles ahead look neither new or insurmountable as we turn the bend of a new year.

I congratulate the Canadians Heritage Rivers Board and its Secretariat for its progress this past year. I also offer my best wishes and support to the new Chairperson from Nunavut and look forward to a new year of activity that will seemingly turn our focus northward once again.

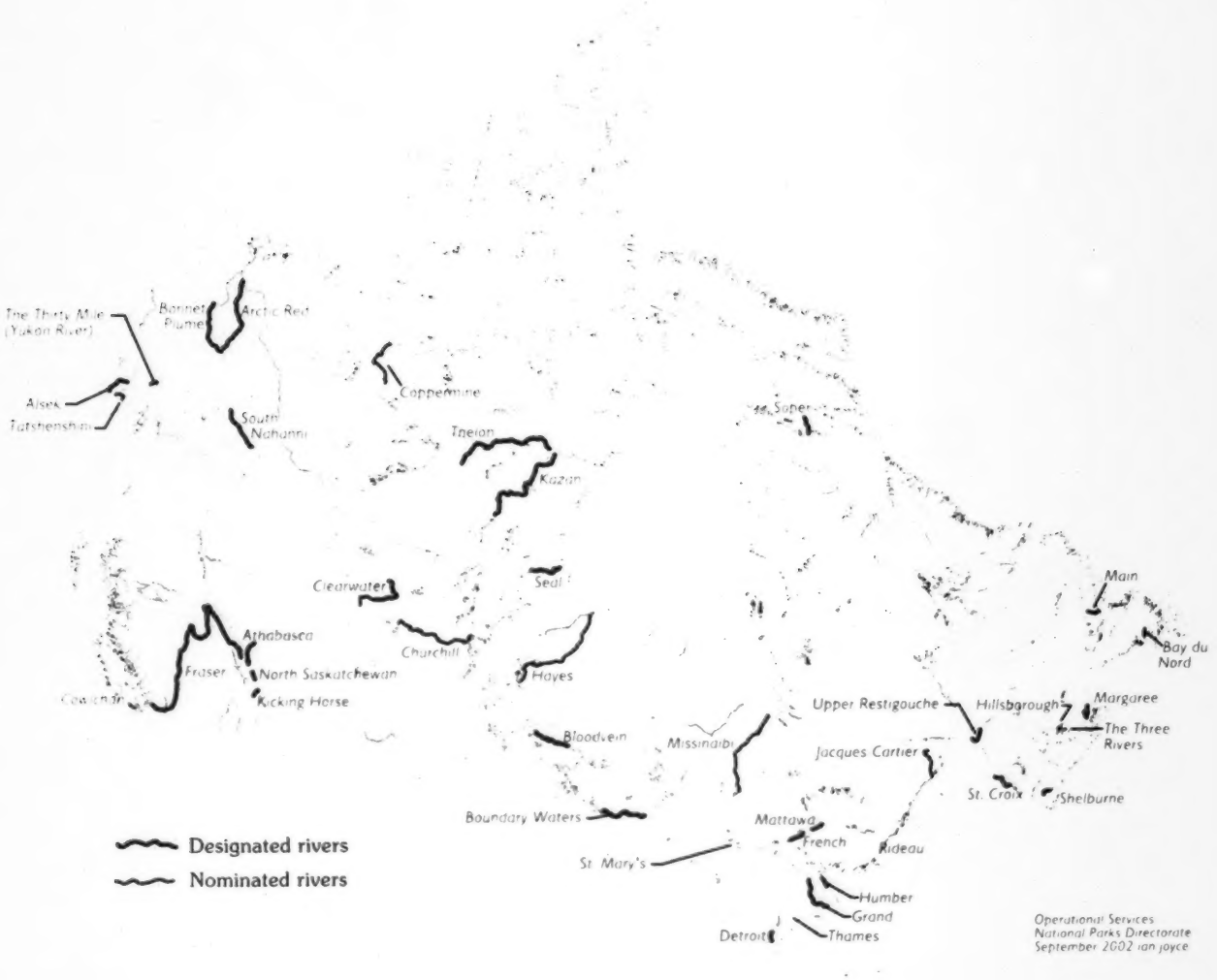
I would also thank the volunteers, community groups, river planners, CHR Board members, Secretariat staff, and other river champions across the country. It has been a unique and cherished privilege to serve as Chair of the Canadian Heritage Rivers Board.



Chairperson
Canadian Heritage Rivers Board
2001-2002

Status of the CHRS

Thirty-nine rivers have been nominated to the CHRS, totaling 9836 kms. Thirty of these have been formally designated, meaning that the management plans detailing how their heritage values will be protected have been lodged with the CHR Board.



Designated Rivers

River	Location Province/Territory (Park[1])	Date of Designation	Length (in km)
French	Ontario (French River PP)	February 1986	110
Alsek	Yukon (Kluane NP)	February 1986	90
South Nahanni	Northwest Territories (Nahanni NP Reserve)	January 1987	300
Clearwater[2]	Saskatchewan (Clearwater River PWP)	June 1987	187
Mattawa[3]	Ontario (Mattawa PP and Samuel de Champlain PP)	January 1988	65
Athabasca[7]	Alberta (Jasper NP)	January 1989	168
North Saskatchewan[7]	Alberta (Banff NP)	January 1989	49
Kicking Horse[7]	British Columbia (Yoho NP)	January 1990	67
Kazan	Nunavut	July 1990	615
Thelon	Nunavut	July 1990	545
St. Croix	New Brunswick	January 1991	185
Yukon – The Thirty Mile[7]	Yukon	January 1992	48
Seal	Manitoba	June 1992	260
Soper[5]	Nunavut (Katannilik Territorial Park Reserve)	June 1992	248
Arctic Red	Northwest Territories	September 1993	450
Grand[6]	Ontario	January 1994	627
Boundary Waters/Voyageur Waterway	Ontario (La Verendrye/Quetico/Middle Falls PPs)	September 1996	250
Hillsborough	Prince Edward Island	January 1997	45
Shelburne	Nova Scotia	June 1997	53
Bonnet Plume[6]	Yukon	February 1998	350
Upper Restigouche	New Brunswick	February 1998	55
Bloodvein[4]	Manitoba (Atikaki PP), Ontario (Woodland Caribou PP)	June 1998	306
Margaree[5]	Nova Scotia	June 1998	120
Fraser[4]	British Columbia	June 1998	1375
Humber[6]	Ontario	February 1999	100
Rideau	Ontario (Rideau Waterway – Parks Canada)	February 2000	202
Thames[6]	Ontario	February 2000	273
St. Mary's	Ontario	February 2000	125
Detroit[6]	Ontario	February 2001	51
Main	Newfoundland	February 2001	57
TOTAL			**7376**

Nominated Rivers

River	Location Province/Territory (Park)	Anticipated Designation Date	Length (in km)
Missinaibi	Ontario (Missinaibi PP)	February 2003	426
Clearwater[2]	Alberta	February 2003	139
Cowichan	British Columbia	February 2003	47
Bay du Nord	Newfoundland (Bay du Nord Wilderness Park Reserve)	February 2003	75
Jacques-Cartier	Quebec (Jacques-Cartier PP)	February 2003	128
Tatshenshini	Yukon	February 2003	45
Hayes	Manitoba	February 2004	590
The Three Rivers	Prince Edward Island	February 2004	73
Churchill	Saskatchewan	February 2004	487
Coppermine	Nunavut	February 2005	450
TOTAL			**2460**
TOTAL km of NOMINATED & DESIGNATED RIVERS			**9836**

1. **PP denotes provincial parks;**
   NP denotes national parks;
   PWP denotes provincial wilderness park.
2. **Clearwater River has been nominated in two sections by Saskatchewan and Alberta. The Saskatchewan section has been designated.**
3. **Extensions to the Mattawa were added in 2001, including the 11 km historic La Vase Portages connecting the headwaters to Lake Nipissing, as well as a downstream extension to its confluence with the Ottawa River.**
4. **Bloodvein River (Manitoba section) was designated in 1987.**
5. **Includes mainstream and major tributaries.**
6. **Includes entire watershed.**
7. **Includes a segment of the river.**

Status of the CHRS Strategic Plan

MISSION

Our mission, to be achieved by 2006, is to:

Develop a river conservation program that is nationally valued, internationally recognized, and reflects the significance of rivers in the identity and history of Canada; and
Ensure that the natural, cultural and recreational values for which rivers are designated are managed in a sustainable manner.

The Canadian Heritage Rivers Board continued over the past year to implement and evaluate the CHRS's Ten Year Strategic Plan. 2002 represents the sixth year in the implementation of the Strategic Plan which has guided the program's development. The Strategic Plan identified four key strategic issues which are the foundation for organizing actions towards achieving our mission by 2006; actively managing and completing the system, communications, leadership and resourcing.

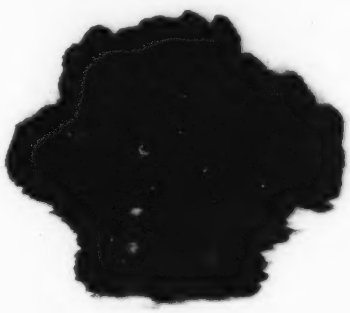
Some of the achievements in 2001-2002 towards these four initiatives include the following:

Actively Managing and Completing the System

- Completion of background study and nomination document for the Coppermine River, Nunavut.
- Completion of background studies for the Richelieu River, Quebec and the North Saskatchewan River, Alberta.
- Commencement of work on the management plans for The Three Rivers, Prince Edward Island and the Hayes River, Manitoba.
- Ongoing public consultations on the management plan for the Tatshenshini River, Yukon.
- Ongoing public consultations on the management plan for the Missinaibi River, Ontario.
- Prescreening of strategic approach to the nomination of selected sections of the Mackenzie River, Northwest Territories.
- Completion of monitoring checklists for the Missinaibi and Coppermine Rivers.
- Completion of report on Water Quality Parameters for the Detroit River.
- Completion of discussion paper on the CHRS monitoring program.
- Commencement of work on a review template for ten year monitoring reports.

Communications

- Production of the 2002 Heritage Rivers Calendar.
- Plaque unveiling ceremonies held for the Rideau and Detroit Rivers.
- Sponsored the Third Canadian River Heritage Conference which was held in Fredericton, New Brunswick in June, 2001.
- Sponsored the New Brunswick pilot of the Rivers of Dreams project.



- Continued to work collaboratively with Rivers Canada in supporting the proclamation of a Canadian Rivers Day.
- Organized national tour of the CHRS exhibit and displays in Hamilton, Fredericton, London, Peterborough, Ottawa and Smiths Falls.
- Produced CHRS fact sheets for the Detroit, Thames and Rideau Rivers.
- Reprinted and distributed the CHRS poster and promotional brochure "Discover Adventure on a Canadian Heritage River", and the informational brochure "What are the Benefits of Canadian Heritage River Designation?".
- Further developed the CHRS website at *www.chrs.ca*
- Supported Year 2 of television series on Great Canadian Rivers, including 4 rivers in the CHRS, the Cowichan, Clearwater, Main and Hillsborough, and participated in an episode on rivers for the Canadian Museum of Nature's television series: "It's in Our Nature".
- Official sponsor of the Waterwalker Film Festival.

Leadership

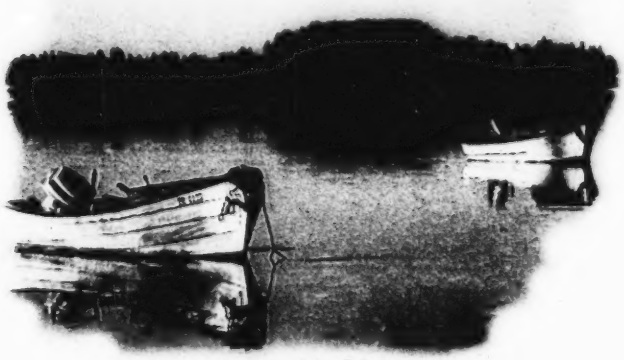
- Federal, provincial and territorial Ministers continue to affirm their governments' commitment to the Heritage Rivers Program through the CHRS Charter.
- Completion of fifth annual review and update of the strategic plan, including the review of trends and issues of strategic significance for the CHRS.
- Adjust the strategic planning policy and procedures (calendar, reports and process) to optimize the use of the strategic plan as the key management document for the CHR Board.

Missinaibi River

- The CHRS Technical Planning Committee continues to be active in undertaking tasks defined by the Canadian Heritage Rivers Board including the review of nomination documents, management plans and ten year monitoring reports.

Resourcing

- The CHRS Finance Committee continues to deal with resourcing issues and budget items.



John Sylvester

The Canadian Heritage Rivers System

The Canadian Heritage Rivers System is Canada's national program for freshwater heritage conservation. It is a co-operative program of the governments of Canada, all ten provinces and three territories. The objectives of the program are to give national recognition to Canada's outstanding rivers and to ensure long-term management that will conserve their natural, cultural and recreational values for the benefit and enjoyment of Canadians, now and in the future.

One of the fundamental principles of the CHRS is that the nomination and management of Canadian Heritage Rivers remain with the responsible government. Generally, this is the provincial governments in the south, the federal government in national parks or on other federal lands and the federal and territorial governments jointly in the north.

Ministers Responsible for the CHRS (2001-2002)

The Honourable Sheila Copps
Minister of Canadian Heritage
Government of Canada

The Honourable Robert Nault
Minister of Indian Affairs and Northern Development
Government of Canada

The Honourable Kevin Aylward
Minister of Tourism, Culture and Recreation
Government of Newfoundland and Labrador

The Honourable Greg Deighan
Minister of Tourism
Government of Prince Edward Island

The Honourable Ernest L. Fage
Minister of Natural Resources
Government of Nova Scotia

The Honourable L. Joan MacAlpine
Minister of Natural Resources and Energy
Government of New Brunswick

L'honorable Richard Legendre
Ministre de la Faune et des Parcs
Gouvernement du Québec

The Honourable John C. Snobelen
Minister of Natural Resources
Government of Ontario

The Honourable Oscar Lathlin
Minister of Conservation
Government of Manitoba

The Honourable Buckley Belanger
Minister of Environment
Government of Saskatchewan

The Honourable Gene Zwozdesky
Minister of Community Development
Government of Alberta

The Honourable Joyce Murray
Minister of Water, Land and Air Protection
Government of British Columbia

The Honourable Dale Eftoda
Minister of Environment
Government of Yukon

The Honourable James L. Antoine
Minister of Resources, Wildlife and
Economic Development
Government of the Northwest Territories

The Honourable Olayuk Akesuk
Minister of Sustainable Development
Government of Nunavut

The Board

The Canadian Heritage Rivers Board (the Board) reviews nominations and recommends whether a nominated river meets selection criteria to the federal Minister responsible for Parks Canada and to the provincial/territorial Minister of the nominating government.

The Board consists of one representative from Parks Canada, the Department of Indian Affairs and Northern Development (DIAND) and each of the participating provincial and territorial governments. British Columbia, New Brunswick and Prince Edward Island are represented on the Board by private citizens.

A Chairperson is elected for each fiscal year from among the Board's members and is responsible for organizing and chairing Board meetings, directing the operation of the Secretariat, and promoting public awareness of the CHRS. The 2002-2003 Chairperson will be David Monteith, Director, Parks and Tourism, Nunavut.

CHRS Board of Directors 2001-2002

Harry Collins, 2001-2002 Chairperson (New Brunswick)

Mike Cahill (Newfoundland & Labrador)

David Boyce (Prince Edward Island)

John Leduc (Nova Scotia)

Alain Hebert (Quebec)

Adair Ireland-Smith (Ontario)

Gord Jones (Manitoba)

Don MacAulay (Saskatchewan)

John Kristensen (Alberta)

Mark Angelo (British Columbia)

Gerry LePrieur (Northwest Territories)

Erik Val (Yukon)

David Monteith (Nunavut)

Nik Lopoukhine (Parks Canada)

Annick Lehénaff (Department of Indian Affairs and Northern Development)

CHRS Staff

Don Gibson, National Manager

Max Finkelstein, Marketing and Publicity

Brian Grimsey, Senior Planner

Wayne Roach, Technical Support

River Nomination Process

River Designation Process

Becoming a Canadian Heritage River is a two-step process – nomination and designation. Public involvement is integral to both river nomination and designation.

Submissions and Public Involvement

The river nomination process begins with community-based initiatives to recognize and protect a local river. These initiatives come from a variety of sources such as landowners, recreational, historical or tourism associations, Aboriginal peoples, environmental groups, local businesses, and interested members of the public. The first step is to present a submission to the federal, provincial or territorial Board member(s) for any river a group or individual feels is worthy of inclusion in the CHRS.

Selection

The responsible government(s) evaluates submissions based on the river's natural, cultural and recreational values, the representation of these values in the CHRS program and the level of public support for the nomination. Selection usually involves an analysis of the number and complexity of conflicting land uses and the costs that effective management of the river corridor would entail.

Nomination

If the responsible government(s) decides to pursue the nomination, work is carried out cooperatively with stakeholder groups to prepare and submit a nomination document to the Board. The document contains all information necessary to show that the river is of outstanding Canadian value, as defined by the CHRS guidelines, and that sufficient measures will be put in place to ensure that all those values will be maintained. The Board then reviews the nomination and makes its recommendation to the federal Minister responsible for Parks Canada and the appropriate Minister(s) of the nominating government(s).

Submission of Management Plan

The river designation process begins when the Board member representing the nominating government submits a management plan to the Board. The management plan sets out the policies and practices to be followed to ensure that the river's development, management and use are consistent with CHRS objectives and guidelines. Although extensions may be granted when necessary, the plan is normally tabled within three years of the Board's acceptance of the river nomination.

Designation

Once a management plan is lodged with the Board, the Chairperson advises the federal Minister responsible for Parks Canada and the Minister(s) responsible for the nominating government agencies that the requirements for designation have been met. The Ministers will then formally designate the river by unveiling a plaque at a key location on the river and by signing a ceremonial text to be included in the official CHRS registry book. Designation of a river to the CHRS ensures that the river will be managed in a way that will conserve the outstanding heritage resources for which the river was nominated and that its recreational potential will be realized.

CHRS

River Designations and Nominations in 2001-2002

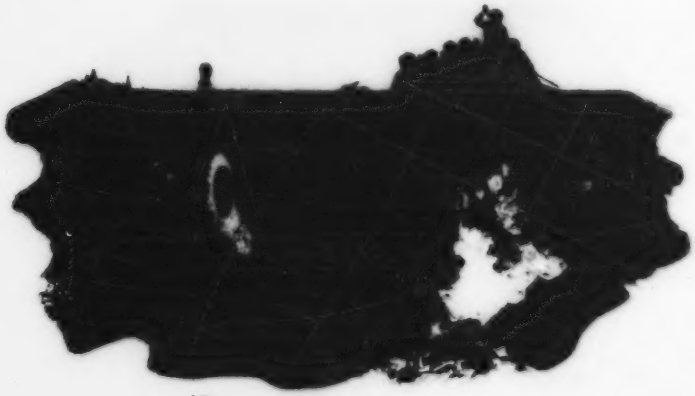
There were no new designations to the CHRS. One river was recommended by the Board for nomination to the CHRS, the Coppermine in Nunavut.

Coppermine River

Copper deposits found along the river were important to the first peoples who lived there. Many important archaeological sites, distinguished by copper artifacts, are found along the Coppermine. It was stories of these copper deposits that brought Samuel Hearne to the area in 1771. Hearne's documented overland journey to the river, and the massacre he witnessed at Bloody Falls, brought the Coppermine into the history books. Other explorers, such as Sir John Franklin, soon followed and the Coppermine became an important exploration and fur trade route. The river continues to support the Inuit subsistence lifestyle. Caribou, muskox, wolverine, wolves, moose, fox and a variety of raptors can be found here. The Coppermine and its environment are essentially unchanged since the first British explorers saw it.

Parks Canada

Background studies have been completed and the Nomination Document was presented to, and accepted by, the Canadian Heritage Rivers Board at the February, 2002 meeting. The Nunavut government now has three years to present an acceptable management plan for the river before it is officially designated.



For annual status reports on rivers designated to the CHRS, visit our website, *www.chrs.ca*, or contact the Secretariat. The following highlights some of the significant events or developments on designated CHRS rivers. These are but a sampling of projects and initiatives that are taking place on designated Canadian Heritage Rivers that are in keeping with the CHRS philosophy and objectives.

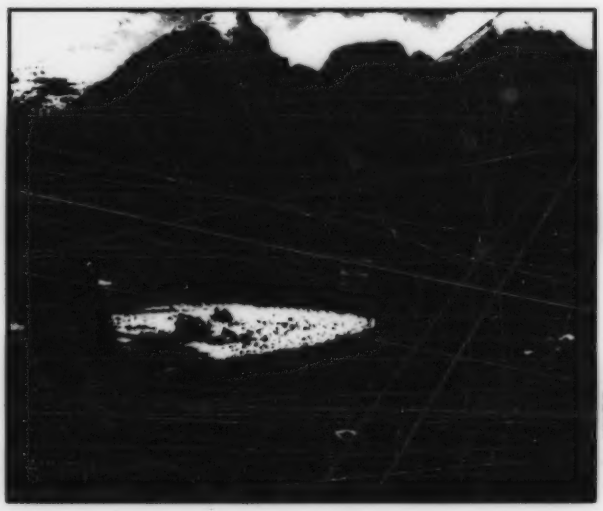
Conservation/biodiversity/ecological integrity

The Grand River continues to excel in its conservation efforts. Following the receipt of the international Theiss Riverprize in September, 2000, the Grand continues to be in the spotlight with the receipt of the Red Fisher Conservation Award in March, 2001, for "the most remarkable conservation achievement by an individual or organization in 2000".

The Fraser is the biggest Canadian Heritage River. The size and diversity of the Fraser combined with the growth in population poses many challenges to achieving a vision of sustainability. Individuals, organizations, federal, provincial, local and First Nations governments have signed a Charter for Sustainability that sets a path for achieving sustainability of the Fraser and its watershed (the Fraser Basin). The Fraser Basin Council, a not-for-profit society established in 1997, now oversees implementation of the Charter. While the vision and goals presented in the Charter apply to the entire Basin, their achievement will provide the foundation for managing the heritage river values of the mainstem Fraser River for quite some time. (For more information on the Fraser Basin Council visit its website at *www.fraserbasin.bc.ca*).

The Charter embodies two sets of values. One set incorporates the fundamental principles and integrated elements of sustainability, namely strong communities, a healthy environment, and a robust economy. The second set asserts the Council's culture and how it will work together toward sustainability. They include understanding and respecting the opinions of others, accepting all members as peers, valuing balance over extreme positions, taking action based on consensus and, creating strong trust among members. These shared values have enabled members to learn how to make decisions that will enable sustainability.

These shared values have also enabled the Council to become an unprecedented forum in which the four orders of Canadian government (federal, provincial, local and First Nations), the private sector and civil society can work together to enhance sustainability in a practical way. The Council has helped change the approach to managing the Fraser River and its watershed to address the social, economic and environmental considerations of the entire system. This governance model is the first of its kind in Canada and addresses the limitations of the traditional hierarchy of multiple jurisdictions operating independently in a common system.



CHRS

One of the projects ongoing on the Fraser is an intensive five-year assessment of white sturgeon that began in 1995. It has provided a wealth of new information on the life history, habitat utilization, movement patterns, genetics and population structure for this red listed species. While there is strong evidence of successful recruitment amongst populations from the mainstem Fraser River, the distinct population in the Nechako River (a Fraser tributary), is not adequately recruiting and is at risk of extinction. White sturgeon, Canada's largest freshwater fish, are only found on the West Coast of North America. They can exceed 600 kg in weight and 100 years of age. As a result of this assessment the provincial fisheries program is leading a recovery program for the Nechako River white sturgeon that includes participation from the federal fisheries program, First Nations and other interests.

The Detroit River was designated to the CHRS in February, 2001. One of the most significant achievements for the Detroit River in 2001 was the first bi-national *Conservation Vision for the Lower Detroit River Ecosystem*. Released in December, this important document is a result of the joint effort of representatives of US state, federal and provincial representatives. The strategy presents a bi-national conservation vision which will strive to protect the unique habitats and ecological features of the river. Protection of the remaining coastal wetlands and rehabilitation of degraded sites are key components of the strategy which urges all stakeholders to champion bi-national and regional co-operation and stewardship.

The Rideau River, designated as a Canadian Heritage River in 2000, is a living laboratory for a unique environmental study. The Rideau River Biodiversity Project, spearheaded by the Canadian Museum of Nature (CMN) and local partners, aims to give the Rideau a complete environmental checkup. A multidisciplinary team of researchers from the CMN and the Canadian Wildlife Service (CWS), is looking at the current status of aquatic plants, water chemistry, algae, fish, birds, reptiles, amphibians, molluscs and bottom-dwelling invertebrates.

To a large extent the economic health and the social well-being of the people who live by a river depends on the health of the river's natural environment. The ecosystem approach that the CMN and CWS

scientists are taking with this project recognizes the complexity and interconnectedness of the different elements of our environment (the air, land, water and living organisms, including human beings) and encourages a truly creative collaboration between scientists, governments, businesses, local residents and visitors. CMN and CWS scientists are working with the community to evaluate the river's ecological health and to reconcile local uses of the river with long-term, sustainable management of the river's biodiversity.

Community involvement is the heart of the Rideau River Biodiversity Project. Museum researchers and people from communities along the river are equal partners in all aspects of the project. Together they refine the research objectives, take samples, count species and then work out a plan that will ensure long-term community commitment to the river's biodiversity.

The Rideau River Biodiversity Project offers opportunities to learn about the wildlife and plants of the Rideau River, about local and global biodiversity issues, and about what residents can do to keep the river, and the planet, healthy.

Every Canadian Heritage River should have a project like this. For more information on the Rideau River Biodiversity Project, visit their website at *http://nature.ca/rideau/index-e.html*

In March, 2002, a number of environmentalists learned of plans to start mineral exploration (using an "air cannon") on the South Nahanni River as a first step toward the opening of a mine within the watershed. Should the mine go ahead, many feel that irreparable damage would be done to this magnificent Canadian Heritage River, flowing through Nahanni National Park Reserve, and also distinguished by being the central feature of our nation's first World Heritage Site". Becky Mason, daughter of renowned paddler, filmmaker and artist, Bill Mason, led a campaign to carry out an environmental assessment of the proposed actions. Less than one month after the original threat became known, the Mackenzie Valley Environmental Impact Review Board agreed to order an Environmental Assessment of the project.

This case demonstrates that quick and forceful Action by concerned citizens can still play a very powerful role in influencing government action with respect to rivers in Canada.

Interest has been expressed by various Canadian Government departments for a full Environmental Assessment for all of the Nahanni Watershed.

Further information on this project will be reported in the next Annual Report and on the CHRS website.

What Are You Doing For Canada's Biodiversity?

River Managers and Involved River Rats: Are you doing a project that helps meet Canada's commitments to conserve, protect, and sustainably use Canada's biodiversity? Let the Canadian Biodiversity Information Network know. Contact the CBIN at *www.cbin.ec.gc.ca*

Recreation/Tourism

On the Grand in southern Ontario, the Grand River Conservation Authority published a brochure entitled: "Journey the Grand..." It features the many tourism attractions in this watershed, and highlights the Grand as a Canadian Heritage River. The brochure is extremely well designed, and could serve as a model for similar products for other Canadian Heritage Rivers.

Cultural Heritage

On the Detroit River, in October, an International Memorial to the Underground Railroad was unveiled. The ***Gateway to Freedom*** and ***Tower of Freedom*** monuments are magnificent additions to the river landscape on both the American and Canadian (respectively) sides of the river. These stunning bronze sculptures represent the freedom seekers who bravely crossed the Detroit River on a quest for their freedom. World renowned sculptor Ed Dwight has outdone himself in this moving tribute that demonstrates the significance of the Detroit River to the history of our country.

Saskatchewan's Minister of Environment and Resource Management, the Honourable Buckley Belanger, reiterated that the traditional use of the Clearwater Heritage River, and the wilderness park established around it, by local people for hunting, fishing and trapping, will be supported and recognized as adding to the character of the river. Recreational use of the river will be developed in such a way that these traditional uses are not affected. This is an outstanding example of the Heritage River philosophy in practice.

CHRS

Education/Interpretation

An innovative initiative has been put in motion on the Grand River. *Upstream!* is a group of artists and scientists dedicated to teaching grades K-8 the importance of their environment, with the focus being on the Grand Canadian Heritage River watershed. It is an initiative of the Elora Centre for Environmental Excellence (ECEE), a non-profit, charitable organization. With funding from the Trillium Foundation, the group has put together a CD with well-known area artists who generously donated their music and time. The CD, "Songs for a River", includes singer/songwriters James Gordon, Nonie Crete, Wayne Bridge, Paul Hock and Gwen Swick. Money raised from the sale of these CDs will go towards teaching environmental awareness in area classrooms.

To find out what *Upstream!* is all about, visit the ECEE's website at *www.ecee.on.ca*

In Nova Scotia, the Margaree-Lake Ainslie Heritage River Society has an exciting project on the go for the summer and fall of 2002. It is a "Youth Service Canada" project sponsored by Human Resources Development Canada. With guidance from the local Society, and government partners, the project will have a coordinator and eight young people (ages 18-30) working on the river system.

Soper River

Following training and skill development sessions, the group will be doing water quality monitoring on the entire watershed to establish benchmark settings. Along with this there will be river, stream, and shoreline cleanup, participation in the river watch program, working in partnership with the local hatchery to enhance trout and salmon stocks, fish habitat restoration, and stream-bank stabilization. An important component of the project will be presentations to schools and communities to inform the public, and train volunteers to ensure ongoing monitoring of the system.

Plans, Studies and Research

As the lead federal agency in the CHRS, one of the roles of Parks Canada is to provide technical and financial assistance to participating jurisdictions for studies and plans that lead to including rivers in the System. This assistance is directed to specific projects on the advice of the Canadian Heritage Rivers Board. Parks Canada staff co-operate in the preparation of system studies, background studies, nomination documents, management plans, and monitoring reports. In addition, Parks Canada undertakes research studies of national scope on river heritage topics, such as economic benefits, natural and cultural themes, and various policy issues.

System Studies

System studies are comparative analyses of rivers within a province or territory and are undertaken to identify potential Canadian Heritage Rivers. They address, in a general fashion, the heritage and recreational values of a broad cross-section of a province's or territory's rivers and determine which ones appear to meet the CHRS selection guidelines and which can feasibly be managed as Canadian Heritage Rivers. Most jurisdictions have carried out system studies. These are available by contacting the appropriate Board member.

No system studies were undertaken in 2001-2002.

Interest has been expressed by the Government of Newfoundland and Labrador in conducting a systems study of rivers in Labrador at a future date.

Background Studies

To provide more detailed information on the suitability of rivers, or sections of rivers, for inclusion in the CHRS, governments may undertake background research studies. These studies attempt to collect all available information, from secondary sources and through field verification, on a river's human and natural heritage, its recreational opportunities and on issues surrounding its possible management as a Canadian Heritage River. CHRS selection and integrity guidelines are used to assess the study river's heritage and recreational values in detail.

In 2001-2002, background studies were completed for the Coppermine River in Nunavut, the North Saskatchewan River in Alberta and the Richelieu River in Quebec (part of the Champlain – Richelieu International Heritage Corridor).

Nomination Documents

For the Canadian Heritage Rivers Board to consider recommending a river for inclusion in the CHRS, nominating governments must complete a nomination document and submit it for formal review by the Board.

In 2001-2002, a nomination document was completed for the Coppermine River in Nunavut. Nomination documents for the Stikine River in British Columbia and the Athabasca River in Alberta (outside of the boundaries of Jasper National Park), previously scheduled for completion in 2001-2002, have been deferred until 2002-2003.

Management Plans

Before recommending a river for formal designation, the Board must be assured that the appropriate jurisdictions have committed to manage the candidate river as a Canadian Heritage River. The vehicle for this is a management plan which not only includes evidence of commitment, in the form of appropriate signatures, but also describes a management area around the nominated river or river section and the policies and practices that will be put in place to fulfil CHRS objectives. The Board reviews documents submitted by member jurisdictions to ensure that they contain these basic components.

In 2001-2002, a draft management plan was completed for the Missinaibi River in Ontario. Work continued on the preparation of management plans for the Hayes River (Manitoba), Clearwater River (Alberta), Cowichan River (British Columbia), Tatshenshini River (Yukon) and The Three Rivers System (Prince Edward Island).

Monitoring Reports

In order to ensure that all Canadian Heritage Rivers continue to possess the outstanding heritage values for which they were originally nominated and thus continue to merit their designation, the Canadian Heritage Rivers Board periodically reviews the status of rivers within the System. At least every ten years, the Board requires that managing jurisdictions conduct a detailed assessment of the condition of their designated rivers.

No monitoring reports were prepared in 2001-2002. The Ten Year Monitoring Report for the Yukon River (Thirty-Mile Section), due this year, has been rescheduled to 2002-2003.

Research

As the Canadian Heritage Rivers System continues to expand, assessment methods grow with it. Frameworks for the natural and cultural values of Canadian Heritage Rivers are being applied as the basis for a systematic approach to the inclusion and assessment of natural and cultural values in the CHRS. Updates to both frameworks, made last year, will ensure that they continue to serve as important references for future plans, studies and research.

A report was prepared on water quality parameters for the Detroit River as a basis for monitoring future water quality issues.

CHRS

Public Promotion and Marketing

This past year was a productive one for CHRS communications. Efforts to spread the word about the CHRS and the philosophy of honouring Canada's rivers appear to have rippled throughout much of Canada.

The CHRS website (*www.chrs.ca*), continues to increase in importance as a critical component of the overall CHRS Communications and Marketing program. Elements of the site were selected by TV Ontario for their educational website, Eureka! (*http://tvo.org/eureka*). The web site is a homework help site for youth ages 9-15. The goal is to give youths practice exercises to stimulate critical thinking and help them improve their reading skills. The CHRS site was selected simply because it was interesting and relevant. When the site was designed, no one imagined it would be used to teach reading skills.

The CHRS web site was also selected for the MyReportLinks.com Books Seal of Approval (visit *www.myreportslinks.com*). This Seal is awarded by Enslow Publishers Inc., of Maine, to sites that are especially valuable to students who are doing research for school reports.

Visits to the website continue to increase, showing how the Internet is becoming ever more prevalent as a resource for information. Since 1999, when the revamped *www.chrs.ca* was opened, "hits" have increased steadily: 30,000 per month in 1999; 60,000/month in 2000; 150,000/month in 2001; and over 200,000/month in 2002.

Despite the growing popularity of the internet, print media remains important. The Secretariat produced CHRS fact sheets for the Detroit, Thames and Rideau Rivers, and reprinted the information brochure "What are the Benefits of Canadian Heritage River Designation?".

The 2002 Canadian Heritage Rivers Calendar, produced in co-operation with the Canadian Recreational Canoeing Association (CRCA), has been the most successful version yet. All profits from the sale of calendars are used to support national river conservation projects.

A new agreement for the production of the 2003 calendar has been reached, and the new calendar will be available from the CRCA by August, 2002. To order your calendar, contact the CRCA (*orders@crca.ca*) or phone (613) 269-2910.

On television, viewers across the country learned about several Canadian Heritage Rivers for the third year on the Discovery Channel's Great Canadian Rivers series, which featured 4 Canadian Heritage Rivers, the Cowichan, Clearwater, Hillsborough and Main. As well, Heritage Rivers were featured on the Canadian Museum of Nature series, "It's In Our Nature".

Cooperative Activities

Canadian Rivers Day

Since February, 1996, the Canadian Heritage Rivers Board has discussed various options for the possible implementation of a Canadian Rivers Day. The Board first endorsed the concept of Canadian Rivers Day in the CHRS Strategic Plan. Delegates to the 2001 Canadian River Heritage Conference also unanimously endorsed the same concept. The idea was first raised

Paul Chivers

in Parliament by Secretary of State Stephen Owen, Member of Parliament for Vancouver Quadra and carried forward in a Private Member's Motion by Karen Kraft Sloan, Member of Parliament for York North.

The distinguished non-profit organization Rivers Canada, founded by former President Dr. David Goranson, has agreed to undertake a leadership role in coordinating nationwide activities for the first Canadian Rivers Day to be celebrated on June 8, 2003.

A formal announcement and Proclamation of Canadian Rivers Day by the Minister of Canadian Heritage is anticipated in June, 2002. Further information on this Proclamation will be reported in the 2002-2003 CHRS Annual Report.

For more information on plans for Canadian Rivers Day please contact:

Mr. Elmer Savoie
Executive Director
Rivers Canada
50 A Columbus Ave.
Ottawa, Ontario K1K 1R3
Tel.: (613) 742-6284.
E-mail: *elmer@rivcan.ca*
Website: *www.rivcan.ca*

Rivers of Dreams

You may recall the "Rivers of Dreams" project, (described in the 2000-2001 Annual Report). The idea is to set adrift miniature wooden canoes, each individually numbered. Their journeys down rivers and watersheds will be documented on a web site (*www.riversofdreams.org*). The goal is to increase understanding of watersheds in our lives.

Led by Rivers Canada, the first pilot launch took place in New Brunswick in conjuction with the Third National Canadian River Heritage Conference in Fredericton, New Brunswick in June, 2001. At 6:00 PM on June 2, 2001, the Lieutenant Governor of New Brunswick, The Honourable Dr. Marilyn Trenholme Counsell, launched the first Rivers of Dreams canoes into the St. John River in Fredericton. This was the signal for students at nine elementary schools representing the six major watersheds of the province to launch their own canoes and record their own messages and hopes for rivers.

In May, 2002 and September, 2002, another launch of Rivers of Dreams will take place in the Red River (Manitoba, Minnesota) watershed. It is hoped that more than 2000 canoes from several locations in both Canada and the United States will participate. Curricula are being developed for the classrooms as well – including reading the 1941 book classic by Holling C. Holling, "Paddle to the Sea", watching the National Film Board movie of the same name, and developing concepts of the significance of watersheds to communities and ecosystems and exploring the physical, health, social, political and economic interdependencies of living in a watershed. Several of the little canoes will have fish trackers (digital satellite transponders) on board so that they can be tracked. At least one university will be involved in coordinating the educational website which will be tied into the riversofdreams.org site.

For more information, visit *www.riversofdreams.org*

CHRS

Conferences and Exhibits

The Third Canadian River Heritage Conference, Fredericton, New Brunswick, June 3-6, 2001.

Building on the River Conferences of 1994 in Peterborough and 1998 in Vancouver, the 2001 Conference offered a unique opportunity for learning, sharing and discovery.

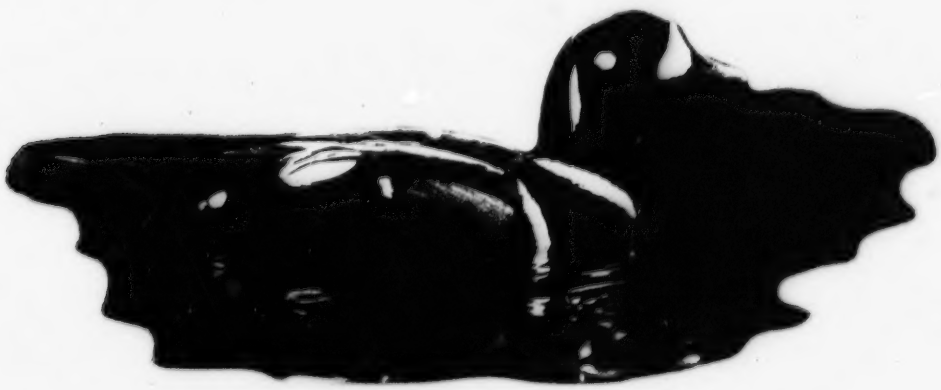
The theme "CARING FOR THE WATERS THAT CONNECT US" set the tone. Rivers join us to our neighbours upstream and down, and they link us to our past and to our future. Rivers are often borders that divide in a political sense, but in reality they unite us. Rivers give us life, meaning and purpose. For these, and many other reasons, rivers deserve to be honoured, cared for and celebrated. This conference provided an opportunity for those who care, whether from industry, business, public sector, private sector, aboriginal groups or grass roots associations and whether landowners, farmers, writers, anglers, professionals, naturalists, boaters or poets, to gain insight, celebrate and become connected.

The conference was co-hosted by the St. John River Society and the Canadian Heritage Rivers Board. The St. John River Society is a non-profit organization dedicated to encouraging environmental and historical stewardship throughout the watershed of the St. John River, including sections in New Brunswick, Quebec and Maine. The conference attracted 180 delegates from across Canada, the eastern United States and beyond. Participants came to listen, to learn, and to be inspired. They were not disappointed.

Jacques-Cartier River

CHRS

Over the course of the conference, it became clear that rivers do more than connect us. They define us. They shape our history, our culture, and who we are. Peter Pacey, one of New Brunswick's best-known performers said: "...by caring for rivers, we care for ourselves." Iona Campagnolo, the past Chair of the Fraser Basin Council, and currently the Lieutenant Governor of British Columbia, said in her opening address that "by limiting our rivers, we limit ourselves". Judge Graydon Nicholas, from the Maliseet Nation, implored us to treat rivers as we would our brother. These speakers, and many others, inspired and energized conference participants to continue to work towards being better river stewards, to give the rivers the care they deserve.



It became clear during the conference that our challenge is to ensure not only that the continued rapid economic and population growth in Canada will not further impair our rivers, but to continue to improve the health of our rivers.

To do this, we, as a society and as river managers, need to encourage people to get out on the rivers, to experience rivers, to take pride in them. We need to bring people and groups together for a common vision – the health of our rivers. We need to look at more participatory ways of governing to facilitate action and remove bureaucratic barriers. We need more research and monitoring to better understand our river systems and how they are changing.

The conference provided all participants with opportunities to learn about successes from all across North America. Participants left feeling inspired and knowing that we can make a difference. What more could anyone ask for.

Conference proceedings are available by contacting David Folster at:

124 St. John Street
Fredericton, NB E3B 4A7
Tel.: (506) 452-1870
Fax: (506) 452-7950
Email: *treehouse@fundy.net*

The conference host and organizer, the St. John River Society, was very successful in raising financial support for the conference, which had a total budget of $100,000. The CHR Board allocated $12,500 over two years to support the Society's proposal to host the conference. With additional sponsorship and support from governments (Province of New Brunswick, City of Fredericton), non-government agencies (Atlantic Centre for the Environment), and corporations (NB Power, McCain's, and Irving), the conference actually ran a profit of over $10,000 which will be used by the St. John River Society for river conservation and educational projects.

The next Canadian River Heritage Conference is scheduled to take place in June 2004 at a location and venue within the Grand River Watershed.

The Third Canadian River Heritage Conference:

"Caring for the Waters that Connect Us"

THE 3RD
CANADIAN RIVER HERITAGE
CONFERENCE
FREDERICTON, NEW BRUNSWICK, JUNE 3-6, 2001

Rideau Waterway

Exhibits

Although the conference was the main event of the year, the CHRS exhibit was also the featured attraction for the opening of the Rideau Canal Museum in Smiths Falls. The CHRS was also represented at a variety of events, including the Canada Canoe Festival (Ottawa), Heritage Canoe Festival (Peterborough), Wilderness Canoe Symposium (Toronto), as well as a variety of local events and venues.

Commemorative Program

Rideau Waterway Plaque Unveiling Ceremony

The designation ceremony for the Rideau was held on May 19 in Smiths Falls, mid-way along this historic 202 km route between the cities of Kingston and Ottawa. The Master of Ceremonies was Wayne Rostad, host of the long-running CBC series "On the Road Again".

On behalf of the Honourable Sheila Copps, Minister of Canadian Heritage, Mr. Mauril Bélanger, Member of Parliament, Ottawa-Vanier, unveiled a plaque commemorating the designation of the Rideau Waterway as a Canadian Heritage River. The Rideau Waterway is unique to the CHRS in that it is the first waterway based on a heritage canal to be recognized as a Canadian Heritage River.

"The Rideau Waterway is a singular example of a unique and important melding of natural and cultural heritage," said Mr. Bélanger. "From Lake Ontario, through the heart of eastern Ontario and finally to the very base of our Parliament Buildings, it has influenced the lives and hearts of people for many years. Its very name evokes a sense of heritage and pride."

"The Rideau is one of Canada's finest recreational waterways, with extraordinary boating, cottaging, fishing and camping opportunities within an hour's drive of over one million people," said Ontario Minister of Natural Resources John Snobelen. "The Province of Ontario is pleased to have assisted in the designation process of this waterway."

This designation is the culmination of the efforts of the Rideau Waterway Coordinating Committee, under the leadership of the Rideau Valley Conservation Authority, and of citizens committed to protecting the waterway's heritage values. Sound and sustainable economic development throughout the corridor is at the heart of the CHRS recognition.

Two other plaque unveiling ceremonies for the Rideau were held, in Ottawa on August 6, and in Kingston on September 22.

Detroit River Designation Ceremony

The Detroit River received international recognition on July 19, 2001 when it became the first river with both Canadian and American Heritage River designations. The Honourable Sheila Copps, Minister of Canadian Heritage and Deputy Prime Minister Herb Gray were joined by other Canadian and American dignitaries during the Parade of Tall Ships along the Detroit River. Thousands of people enjoyed the Detroit Canadian Heritage River Exhibition, a four day event following the official Canadian Heritage River designation which featured numerous activities, entertainment and speakers highlighting the human heritage, natural heritage and recreational values of the Detroit Heritage River.

FOR MORE INFORMATION:

Questions and requests for information on the CHRS should be addressed to:

Marketing and Communications
Canadian Heritage Rivers Secretariat
Parks Canada, Ottawa, Ontario K1A 0M5

Tel: (819) 997-4930
Fax: (819) 953-4704
E-mail: *max_finkelstein@pch.gc.ca*
Website: *www.chrs.ca*

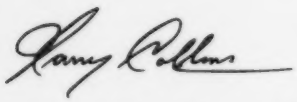
Le RÉSEAU de rivières du patrimoine Canadien

RAPPORT ANNUEL
2001-2002

Avril 2002

Aux ministres fédéraux, provinciaux et territoriaux responsables du Réseau de rivières du patrimoine canadien :

Au nom des membres de la Commission des rivières du patrimoine canadien, j'ai l'honneur de vous présenter le dix-huitième rapport annuel sur le Réseau de rivières du patrimoine canadien (RRPC), pour l'exercice 2001-2002.



Le président, Harry Collins
Commission des rivières
du patrimoine canadien
2001-2002

© *Ministère des Travaux publics et Services gouvernementaux Canada, 2002*

Publié avec l'autorisation de la ministre du Patrimoine canadien au nom des ministres provinciaux et territoriaux responsables des parcs et du tourisme.

Ottawa, 2002

Gestion de projet et révision :	Max Finkelstein et Wayne Roach
Conception et production :	D2K Communications
Cartes et tableaux :	Ian Joyce
Travail éditorial et correction d'épreuves :	Wayne Roach

Données de catalogage avant publication (Canada)

Commission des rivières du patrimoine canadien

Rapport annuel du Réseau de rivières du patrimoine canadien

Annuel

Paraît depuis l'édition de 1984-1985
Description d'après 2001-2002
Texte en français et en anglais disposé tête-bêche
Titre de la p. de t. addit. : Rapport annuel, Le Réseau de rivières du patrimoine canadien
ISSN : 1201-0871

N° de catalogue R62-122
1. Réseau de rivières du patrimoine canadien – Périodiques.
2. Rivières – Canada – Périodiques.
3. Cours d'eau – Conservation – Canada – Périodiques.
4. Conservation des ressources naturelles – Canada – Périodiques.

I. Titre

ISBN 0-662-66866-9

N° de catalogue R62-122-2002

Illustration de la page couverture : L'érable rouge

A.Y. Jackson

Souvent considéré comme le principal porte-parole du groupe des Sept, « A.Y. » Jackson naît à Montréal le 3 octobre 1882. À 12 ans, il entre en apprentissage chez un lithographe de cette ville. En 1905, à 23 ans, il s'embarque sur un transporteur de bestiaux à destination de la France, pays où il subit l'influence des artistes européens. Deux ans plus tard, il est de retour en Amérique du Nord où, à l'instar d'autres membres du Groupe de Sept, il gagne sa vie comme artiste commercial. En 1907, il retourne en France étudier l'impressionnisme. De retour au Canada, bien qu'il soit fermement décidé à devenir peintre professionnel, il conçoit des bagues de cigares pour payer son loyer.

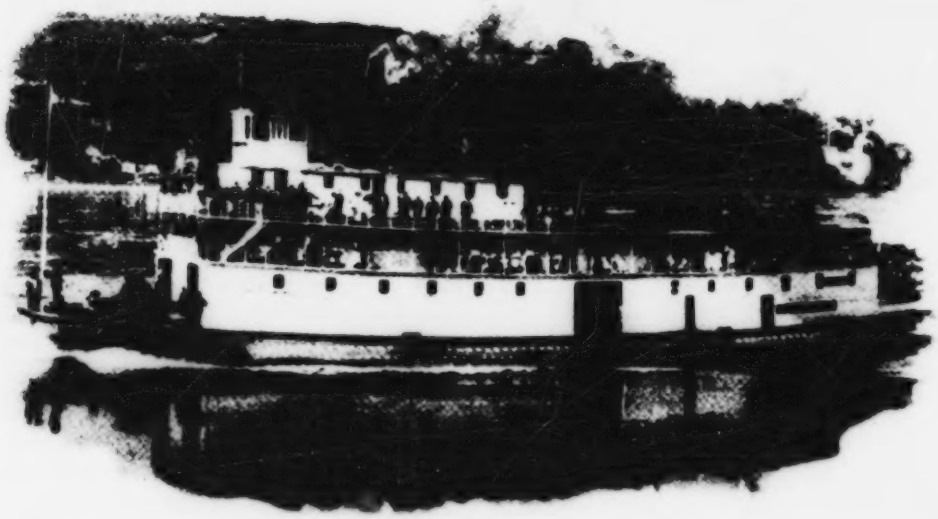
En 1920, il forme avec Lawren Harris, Arthur Lismer, Frank Carmichael, Fred Varley, James MacDonald et Frank Johnston le plus célèbre groupe d'exposants de toute l'histoire de la peinture au Canada : le groupe des Sept.

Il se lie d'amitié avec Tom Thompson et, ensemble, ils parcourent en canot les rivières et les lacs du Nord de l'Ontario. Grand voyageur, il a peint l'Arctique, la côte ouest, les Prairies et les forêts du Nord, de même que son Saint-Laurent bien-aimé, où ses innombrables expéditions de peinture sur le motif lui ont valu le surnom de « Père Raquette ».

On le désigne toujours par ses initiales, « A.Y. ».

Table des matières :

Rapport du président 4
Situation du RRPC 6
Situation du plan stratégique du RRPC 8
Le Réseau de rivières du patrimoine canadien 10
Ministres responsables du RRPC (2001-2002) 10
La Commission 11
Processus de mise en candidature/désignation 12
Rivières mises en candidature ou désignées en 2001-2002 13
Les Rivières 14
Plans, études et recherche 18
Publicité et marketing 20



Rapport du président

Les rivières nous enseignent de belles leçons sur le renouveau. On dit à juste titre qu'on ne peut pénétrer dans une rivière deux fois au même endroit, parce que la « rivière coule ». C'est précisément cette particularité qui assure la santé et le bien-être. Les cours d'eau relient également les divers tronçons des voies navigables les uns aux autres. Cette connectivité a été un thème prédominant dans le Réseau de rivières du patrimoine canadien l'année dernière, et de bien des façons.

Au cours des ans, le Réseau de rivières du patrimoine canadien a réussi admirablement bien à intégrer le concept voulant que les rivières soient des modèles de renouveau et de connectivité, des générateurs de santé et de bien-être. Le réseau est dynamique et « fluide ». À l'échelle nationale, nous avons un réseau qui est relié par les mêmes valeurs élevées, notamment la nature, l'histoire, les loisirs et l'intégrité des rivières. Partout au pays, les communautés consacrent beaucoup d'énergie à promouvoir la santé des rivières. Cet appui vient de l'industrie, des municipalités, de l'agriculture et d'autres secteurs. Parce qu'elles ont reconnu les valeurs patrimoniales de leurs rivières respectives, ces communautés célèbrent maintenant ces valeurs dans le cadre du programme national de conservation des rivières du Canada. Tant que ce désir de promouvoir la santé nous animera, nul doute que le RRPC continuera de grandir.

L'année écoulée a été marquée par certains développements très positifs, indicatifs de santé et de bien-être. Le troisième Congrès sur le patrimoine fluvial canadien, tenu à Fredericton du 3 au 6 juin 2001, a été un point saillant. Le thème « Avoir à cœur les cours d'eau qui nous relient » a réuni des partisans des rivières de partout au Canada et aux États-Unis, qui ont pu partager information et expérience et s'inspirer mutuellement. Les effets de cette rencontre se refléteront dans les efforts qui seront consentis pour protéger nos rivières dans les années à venir.

Une nouvelle rivière a été recommandée par la Commision et mise en candidature au Réseau, soit la Coppermine au Nunavut, contribuant grandement à enrichir le patrimoine fluvial du RRPC. Sur la foi de récits faisant état de dépôts de cuivre exceptionnellement riches, la Compagnie de la Baie d'Hudson dépêcha Samuel Hearne explorer la Coppermine en 1771. Le récit que fit Hearne de son voyage par voie de terre jusqu'à la rivière, y compris le massacre d'Inuits par ses guides chipewyans à Bloody Falls, a permis à la Coppermine d'entrer dans l'histoire. D'autres explorateurs, notamment sir John Franklin, suivirent bientôt et la Coppermine devint une importante voie d'exploration et de commerce des fourrures. La Coppermine et son milieu ambiant ont peu changé depuis leur découverte par les premiers explorateurs britanniques et elle continue de supporter le style de vie de subsistance des Inuits. Il s'agit aussi d'une des rivières les plus populaires au Nunavut pour le canot et le kayak récréatifs en milieu sauvage.

Les provinces et les territoires du Canada se sont engagés à divers degrés à promouvoir la gestion des rivières et leur gérance et à faire reconnaître l'importance de leurs contributions passées, présentes et à venir. Dix rivières relevant de diverses compétences en sont à différentes étapes dans leur cheminement en vue de leur intégration au Réseau de rivières du patrimoine canadien, où elles viendront joindre les trente rivières déjà désignées.

Même si la Commission des rivières du patrimoine canadien a toutes les raisons d'être encouragée, il reste encore beaucoup à faire. Promouvoir et maintenir l'intégrité des rivières demeurent un défi de tous les instants. La sensibilisation et l'intérêt accrus aux questions liées aux valeurs d'intégrité des rivières ont permis de renforcer le réseau national. Parallèlement, les pressions locales plus fortes résultant d'autres exigences sociétales font souvent en sorte que les améliorations sont plutôt modérées, et entraînent parfois même certains reculs.

Au Nouveau-Brunswick, ma province natale, nous avons des rivières à saumon de renommée mondiale, entre autres la Ristigouche (une rivière du patrimoine canadien) et la Miramichi. Les guides y ont développé l'art de manœuvrer un canot à l'aide d'une perche d'épinette de quatorze pieds de longueur, un exercice plutôt exigeant, tout comme, sur un autre plan, peut l'être l'édification du RRPC. Comme l'expérience des vingt dernières années nous l'a appris, il ne faut jamais sous-estimer l'art de mobiliser les communautés

locales. « Prendre soin » des cours d'eau est une science qui a nettement progressé mais qui n'est pas encore parfaitement au point. Promouvoir le Réseau de rivières du patrimoine canadien dans l'ensemble du pays exige des efforts vigoureux, sur le plan concret et logistique. À l'échelle nationale, il est vrai que la contribution de tous rend le travail plus facile. Nous continuons de lutter contre le courant avec un optimisme convaincu. Les obstacles en aval ne semblent ni nouveaux ni insurmontables alors que nous amorçons la boucle d'une nouvelle année.

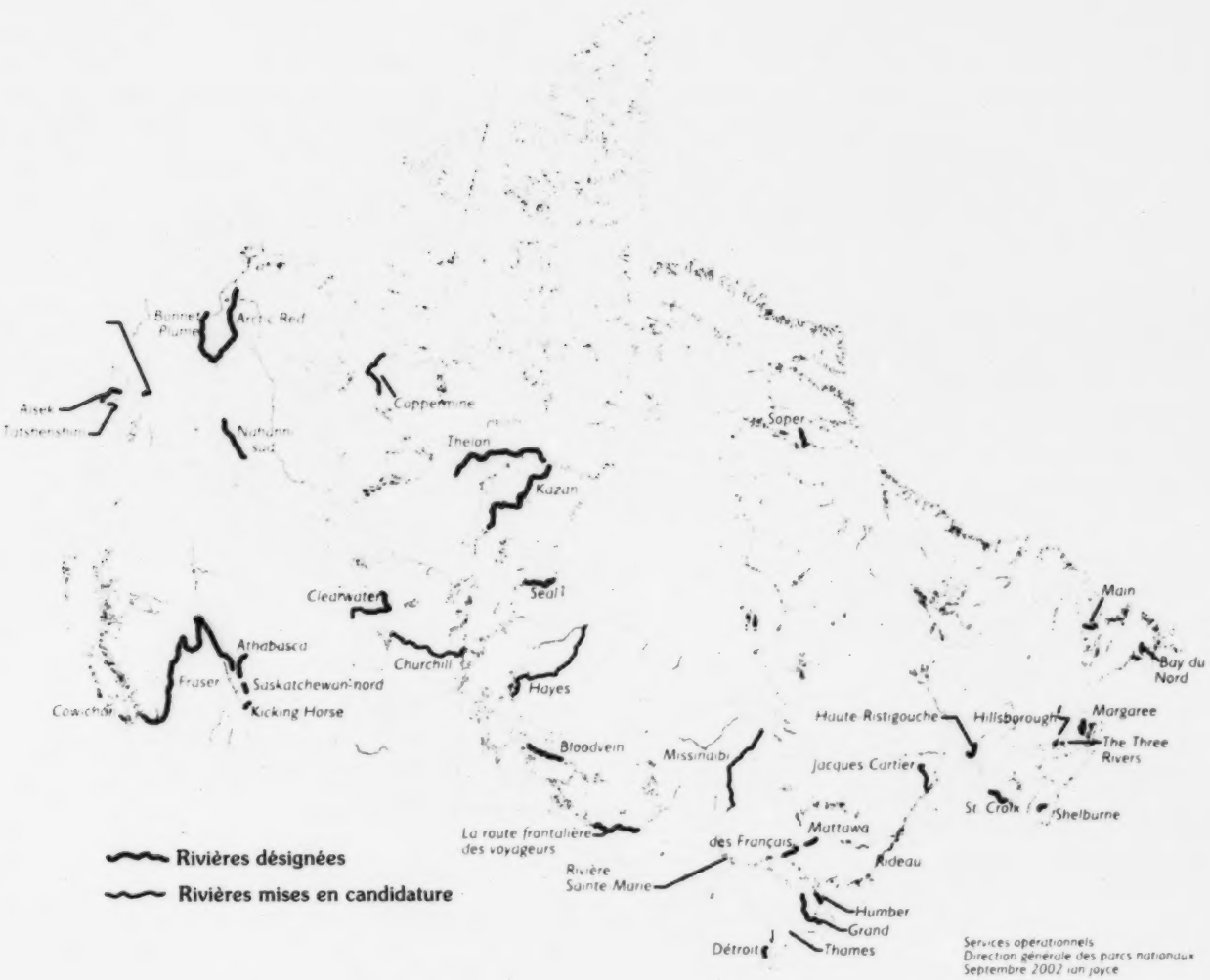
Je félicite la Commission des rivières du patrimoine canadien et son Secrétariat des progrès accomplis au cours de l'année écoulée. J'offre mes meilleurs vœux et mon appui au membre du Nunavut qui prendra ma relève et j'anticipe une nouvelle année d'activités résolument axées sur le Nord encore une fois.

J'aimerais aussi remercier les bénévoles, les groupes communautaires, les planificateurs, les membres de la Commission, le personnel du Secrétariat et d'autres défenseurs des rivières partout au pays. Ce fut pour moi un privilège exceptionnel et apprécié d'être président de la Commission des rivières du patrimoine canadien.

Le président
Commission des rivières du patrimoine canadien
2001-2002

Situation du RRPC

Trente-neuf rivières, totalisant 9 836 kilomètres, ont été mises en candidature au RRPC. Trente d'entre elles ont été officiellement désignées. Cela signifie que la Commission des rivières du patrimoine canadien a été saisie des plans directeurs exposant le mode de préservation de leurs valeurs patrimoniales.



Rivières désignées

Rivière	Province/territoire (parc[1])	Date de désignation	Longueur (en km)
Des Français	Ontario (PP Rivière des Français)	Février 1986	110
Alsek	Yukon (Kluane NP)	Février 1986	90
Nahanni Sud	Territoires du Nord-Ouest (réserve de PN Nahanni)	Janvier 1987	300
Clearwater[2]	Saskatchewan (PSP de Clearwater)	Juin 1987	187
Mattawa[3]	Ontario (PP Mattawa et PP Samuel de Champlain)	Janvier 1988	65
Athabasca[7]	Alberta (PN Jasper)	Janvier 1989	168
Saskatchewan-Nord[7]	Alberta (PN Banff)	Janvier 1989	49
Kicking Horse[7]	Colombie-Britannique (PN Yoho)	Janvier 1990	67
Kazan	Nunavut	Juillet 1990	615
Thelon	Nunavut	Juillet 1990	545
Ste-Croix	Nouveau-Brunswick	Janvier 1991	185
Yukon – tronçon Thirty Mile[7]	Yukon	Janvier 1992	48
Seal	Manitoba	Juin 1992	260
Soper[5]	Nunavut (réserve de parc territorial Katannilik)	Juin 1992	248
Arctic Red	Territoires du Nord-Ouest	Septembre 1993	450
Grand[6]	Ontario	Janvier 1994	627
Route frontalière des voyageurs	Ontario (PP La Vérendrye/Quetico/Middle Falls)	Septembre 1996	250
Hillsborough	Île-du-Prince-Édouard	Janvier 1997	45
Shelburne	Nouvelle-Écosse	Juin 1997	53
Bonnet Plume[6]	Yukon	Février 1998	350
Haute-Ristigouche	Nouveau-Brunswick	Février 1998	55
Bloodvein[4]	Manitoba (PP Atikaki), Ontario (PP Woodland Caribou)	Juin 1998	306
Margaree[5]	Nouvelle-Écosse	Juin 1998	120
Fraser[4]	Colombie-Britannique	Juin 1998	1375
Humber[6]	Ontario	Février 1999	100
Rideau	Ontario (voie navigable Rideau – Parcs Canada)	Février 2000	202
Thames[6]	Ontario	Février 2000	273
St. Mary's	Ontario	Février 2000	125
Detroit[6]	Ontario	Février 2001	51
Main	Terre-Neuve	Février 2001	57
TOTAL			**7 376**

Rivières mises en candidature

Rivière	Province/territoire (Parc)	Date de désignation prévue	Longue ur (en km)
Missinaibi	Ontario (PP Missinaibi)	Février 2003	426
Clearwater[2]	Alberta	Février 2003	139
Cowichan	Colombie-Britannique	Février 2003	47
Bay du Nord	Terre-Neuve (rés. de PSP Bay du Nord)	Février 2003	75
Jacques-Cartier	Québec (PP de la Jacques-Cartier)	Février 2003	128
Tatshenshini	Yukon	Février 2003	45
Hayes	Manitoba	Février 2004	590
The Three Rivers	Île-du-Prince-Édouard	Février 2004	73
Churchill	Saskatchewan	Février 2004	487
Coppermine	Nunavut	Février 2005	450
TOTAL			**2 460**
TOTAL en km des RIVIÈRES MISES EN CANDIDATURE ET DÉSIGNÉES			**9 836**

1. **PP désigne un parc provincial;**
   PN désigne un parc national;
   PSP désigne un parc sauvage provincial.
2. **La rivière Clearwater a été mise en candidature en deux tronçons, l'un par la Saskatchewan, l'autre par l'Alberta. Le tronçon de la Saskatchewan a été désigné.**
3. **D'autres tronçons de la Mattawa ont été ajoutés en 2001, incluant le tronçon de 11 km des portages historiques de La Vase reliant le cours supérieur au lac Nipissing, ainsi qu'un tronçon en aval, à la confluence avec la rivière des Outaouais.**
4. **La rivière Bloodvein (tronçon du Manitoba) a été désignée en 1987.**
5. **Comprend le cours d'eau principal et les principaux affluents.**
6. **Comprend l'ensemble du bassin hydrographique.**
7. **Comprend un tronçon de la rivière.**

Situation du plan stratégique du RRPC

MISSION

Notre mission, à réaliser d'ici 2006, consiste à :

Élaborer un programme de conservation des rivières qui soit valorisé à l'échelle nationale et reconnu sur le plan international, et qui traduit l'importance des rivières pour l'identité et l'histoire canadiennes; et
Assurer une gestion durable des valeurs naturelles, culturelles et récréatives justifiant la désignation des rivières.

Au cours de la dernière année, la Commission des rivières du patrimoine canadien a continué d'exécuter et d'évaluer le Plan stratégique décennal du RRPC, dont 2002 représente la sixième année. Selon le Plan stratégique, l'organisation des mesures visant la concrétisation de notre mission pour 2006 doit s'articuler autour de quatre grands enjeux stratégiques : gestion soutenue et achèvement du réseau; communications; leadership et affectation des ressources.

Parmi les réalisations de 2001-2002 visant la concrétisation des quatre enjeux, mentionnons les suivantes :

Gestion soutenue et achèvement du Réseau

- Réalisation de l'étude de base et du document de mise en candidature de la rivière Coppermine, Nunavut.
- Réalisation d'études de base pour la rivière Richelieu, Québec et la rivière Saskatchewan-Nord, Alberta.
- Début des travaux sur le plan directeur pour The Three Rivers, Île-du-Prince-Édouard et pour la rivière Hayes, Manitoba.
- Consultations publiques continues sur le plan directeur de la rivière Tatshenshini, Yukon.
- Consultations publiques continues sur le plan directeur de la rivière Missinaibi, Ontario.
- Examen préalable de l'approche stratégique pour la mise en candidature de tronçons choisis du fleuve Mackenzie, Territoires du Nord-Ouest.
- Achèvement des listes de surveillance pour les rivières Missinaibi et Coppermine.
- Achèvement du rapport sur les paramètres de la qualité de l'eau pour la rivière Détroit.
- Achèvement du document de travail sur le programme de surveillance du RRPC.
- Début des travaux sur un modèle d'examen pour les rapports décennaux de surveillance.

Communications

- Production du calendrier 2002 des rivières du patrimoine canadien.
- Cérémonies de dévoilement de plaque tenues pour les rivières Rideau et Détroit.
- Parrainage du Troisième congrès sur le patrimoine fluvial canadien, tenu à Fredericton, Nouveau-Brunswick, en juin 2001.
- Parrainage du projet pilote du Nouveau-Brunswick « Rivers of Dreams » (Rivières de rêve).
- Poursuite de la collaboration avec la Société pour la préservation des fleuves, des rivières et des lacs du Canada pour appuyer la proclamation d'une Journée nationale des rivières canadiennes.

- Organisation d'une tournée nationale de l'exposition du RRPC à Hamilton, Fredericton, London, Peterborough, Ottawa et Smiths Falls.
- Production de feuilles d'information sur les rivières Détroit, Thames et Rideau.
- Réimpression et diffusion de l'affiche du RRPC et de la brochure promotionnelle « Découvrez l'aventure sur une rivière du patrimoine canadien » et la brochure d'information « Quels sont les avantages de la désignation au titre de rivière du patrimoine? ».
- Développement du site Web du RRPC à *www.chrs.ca*
- Soutien à la deuxième année de la série télévisée Great Canadian Rivers, incluant quatre rivières du RRPC – Cowichan, Clearwater, Main, et Hillsborough – et participation à un épisode pour la série télévisée du Musée canadien de la nature « Its in Our Nature ».
- Commanditaire officiel du festival du film Waterwalker.

Leadership

- Réaffirmation par les ministres fédéraux, provinciaux et territoriaux responsables du RRPC de leur engagement envers le programme, par le biais de la Charte du RRPC.
- Achèvement du cinquième examen et de la cinquième mise à jour annuels du plan stratégique, y compris la revue des tendances et des enjeux actuels d'une importance stratégique pour le RRPC.
- Adaptation de la politique et des procédures de planification stratégique (calendrier, rapports et processus) en vue d'optimiser l'utilisation du plan stratégique comme principal document de gestion pour la CRPC.

RRPC

- Le comité de planification technique continue d'exécuter les tâches définies par la Commission, y compris l'examen des documents de mise en candidature, des plans directeurs et des rapports de surveillance décennaux.

Répartition des ressources

- Le comité des finances du RRPC continue de voir à l'affectation des ressources et aux questions budgétaires.

John Sylvester

Le Réseau de rivières du patrimoine canadien

Le RRPC est le programme national du Canada pour la conservation des eaux douces. C'est un programme coopératif auquel participent les gouvernements du Canada, des dix provinces et des trois territoires. Les objectifs du RRPC sont d'assurer une reconnaissance nationale aux rivières les plus remarquables du Canada, et de veiller à ce que leur gestion à long terme assure la préservation de leurs valeurs naturelles, culturelles et récréatives, pour l'agrément et le bénéfice des générations actuelles et futures de Canadiens.

L'un des principes fondamentaux du RRPC est que la mise en candidature et la gestion des rivières du patrimoine canadien demeurent la responsabilité du gouvernement compétent. Cela incombe généralement aux gouvernements provinciaux dans le sud du pays, au gouvernement fédéral dans les parcs nationaux et sur les autres terres fédérales, et conjointement aux autorités fédérales et territoriales dans le Nord.

Ministres responsables du RRPC (2001-2002)

L'honorable Sheila Copps
Ministre du Patrimoine canadien
Gouvernement du Canada

L'honorable Robert Nault
Ministre des Affaires indiennes et du Nord
Gouvernement du Canada

L'honorable Kevin Aylward
Ministre du Tourisme, de la Culture et des Loisirs
Gouvernement de Terre-Neuve et du Labrador

L'honorable Greg Deighan
Ministre du Tourisme
Gouvernement de l'Île-du-Prince-Édouard

L'honorable Ernest L. Fage
Ministre des Ressources naturelles
Gouvernement de la Nouvelle-Écosse

L'honorable L. Joan MacAlpine
Ministre des Ressources naturelles et de l'Énergie
Gouvernement du Nouveau-Brunswick

L'honorable Richard Legendre
Ministre de la Faune et des Parcs
Gouvernement du Québec

L'honorable John C. Snobelen
Ministre des Richesses naturelles
Gouvernement de l'Ontario

L'honorable Oscar Lathlin
Ministre de la Conservation
Gouvernement du Manitoba

L'honorable Buckley Belanger
Ministre de l'Environnement
Gouvernement de la Saskatchewan

L'honorable Gene Zwozdesky
Ministre du Développement communautaire
Gouvernement de l'Alberta

L'honorable Joyce Murray
Ministre de la Protection des eaux, des sols et de l'air
Gouvernement de la Colombie-Britannique

L'honorable Dale Eftoda
Ministre de l'Environnement
Gouvernement du Yukon

L'honorable James L. Antoine
Ministre des Ressources, de la Faune
et du Développement économique
Gouvernement des Territoires du Nord-Ouest

L'honorable Olayuk Akesuk
Ministre du Développement durable
Gouvernement du Nunavut

La Commission

La Commission des rivières du patrimoine canadien (la Commission) évalue les candidatures en fonction des critères de sélection et, le cas échéant, recommande la désignation d'une rivière au ministre fédéral responsable de Parcs Canada et au ministre de la province ou du territoire concerné. La Commission se compose d'un représentant de Parcs Canada, d'un représentant du ministère des Affaires indiennes et du Nord Canada (AINC) et d'un représentant de chacun des gouvernements provinciaux et territoriaux participants. La Colombie-Britannique et le Nouveau-Brunswick sont représentés à la Commission par de simples citoyens.

Élu parmi les commissaires, le président de la Commission demeure en fonction pendant un exercice financier, au cours duquel il organise et préside les réunions de la Commission, dirige le fonctionnement du Secrétariat et fait la promotion du RRPC auprès du public. Le président pour 2002-2003 sera David Monteith, Directeur, Parcs et Tourisme, Nunavut.

Conseil d'administration du RRPC en 2001-2002

Harry Collins, président pour 2001-2002 (Nouveau-Brunswick)

Mike Cahill (Terre-Neuve et Labrador)

David Boyce (Île-du-Prince-Édouard)

John Leduc (Nouvelle-Écosse)

Alain Hébert (Québec)

Adair Ireland-Smith (Ontario)

Gord Jones (Manitoba)

Don MacAulay (Saskatchewan)

John Kristensen (Alberta)

Mark Angelo (Colombie-Britannique)

Gerry LePrieur (Territoires du Nord-Ouest)

Erik Val (Yukon)

David Monteith (Nunavut)

Nik Lopoukhine (Parcs Canada)

Annick Lehénaff
(Ministère des Affaires indiennes et du Nord)

Personnel du RRPC

Don Gibson, Gestionnaire national

Max Finkelstein, Marketing et publicité

Brian Grimsey, Planificateur principal

Wayne Roach, Soutien technique

Processus de mise en candidature

Processus de désignation

L'inscription d'une rivière au RRPC se fait en deux temps : la mise en candidature et la désignation. La participation du public et l'appui de la collectivité locale sont essentiels aussi bien à la mise en candidature d'une rivière qu'à sa désignation.

Propositions et participation du public

Le processus commence au niveau communautaire, avec des initiatives de reconnaissance et de protection d'un cours d'eau local. Ces initiatives peuvent être mises en oeuvre par divers intervenants : propriétaires fonciers, associations récréatives, historiques ou touristiques, groupes autochtones, organismes écologistes, entreprises locales, citoyens intéressés. La première étape consiste à présenter une proposition au membre fédéral, provincial ou territorial de la Commission, pour toute rivière que le groupe ou le particulier juge digne d'être inscrite au RRPC.

Sélection

Le gouvernement responsable (ou les gouvernements responsables) évalue les candidatures en se fondant sur les valeurs naturelles, culturelles ou récréatives des rivières, sur la représentation de ces valeurs au sein du Réseau et sur l'appui public étayant la mise en candidature. Le processus de sélection comprend habituellement une analyse du nombre et de la complexité des utilisations conflictuelles des terres, ainsi que des coûts qu'occasionnerait un aménagement efficace du corridor fluvial.

Mise en candidature

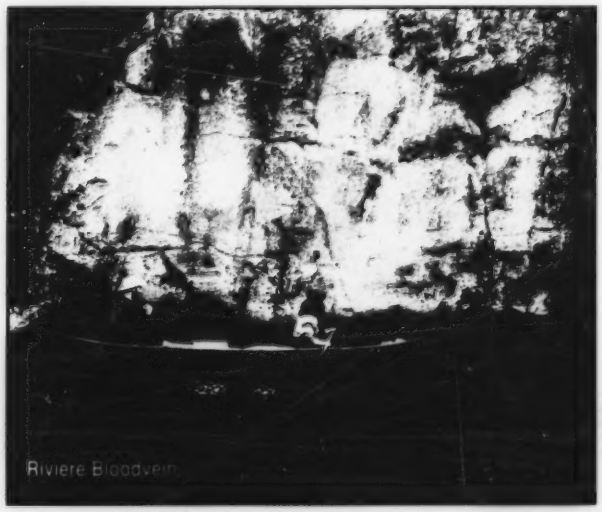
Une fois qu'on a décidé de soumettre la candidature d'une rivière, le gouvernement responsable (ou les gouvernements responsables), de concert avec les autres groupes intéressés, prépare un document de mise en candidature dont il saisit la Commission. Ce document contient toute l'information permettant, d'une part, de montrer que ce cours d'eau présente une valeur exceptionnelle pour le Canada selon les critères du RRPC et, d'autre part, de prouver que des mesures suffisantes seront mises en place pour assurer la sauvegarde de ces valeurs. La Commission examine ensuite la candidature et formule ses recommandations au ministre responsable de Parcs Canada et au(x) ministre(s) compétent(s) du ou des gouvernements ayant présenté la candidature.

Présentation du plan directeur

Le processus de désignation commence lorsque le commissaire qui représente le(s) gouvernement(s) ayant mis la rivière en candidature soumet un plan directeur à la Commission. Ce plan énonce les politiques et les méthodes à suivre pour faire en sorte que la mise en valeur, l'aménagement et l'utilisation de la rivière soient conformes aux objectifs et aux lignes directrices du RRPC. Bien que des prolongations de délai soient parfois accordées au besoin, le plan directeur est normalement déposé dans les trois ans qui suivent l'acceptation de la candidature par la Commission.

Désignation

Une fois que la Commission est saisie d'un plan directeur, le président avise le ministre fédéral responsable de Parcs Canada et le(s) ministre(s) des organismes gouvernementaux ayant soumis la candidature que la rivière répond aux critères de désignation. Les ministres procèdent alors à la désignation officielle en inaugurant une plaque commémorative placée à un endroit stratégique de la rivière et en signant un texte cérémonial qui sera versé au registre officiel du RRPC. La désignation d'une rivière au RRPC garantit qu'elle sera aménagée de façon à conserver les qualités patrimoniales exceptionnelles ayant justifié sa mise en candidature et à mettre en valeur son potentiel récréatif.



RRPC

Rivières mises en candidature ou désignées en 2001-2002

Il n'y a pas eu de nouvelles désignations au RRPC. Une rivière a été recommandée par la Commission et mise en candidature au RRPC, soit la Coppermine au Nunavut.

Rivière Coppermine

Les dépôts de cuivre en bordure de la rivière étaient importants pour les premières nations qui habitaient la région. Le long de ses rives, on trouve de nombreux sites archéologiques importants, caractérisés par leurs artefacts en cuivre. Ce sont les récits au sujet de ces dépôts de cuivre qui ont amené Samuel Hearne dans cette région en 1771. Le récit du périple par voie de terre effectué par Hearne pour se rendre jusqu'à la rivière, ainsi que du massacre dont il fut témoin à Bloody Falls, ont fait entrer la Coppermine dans l'histoire. D'autres explorateurs, notamment sir John Franklin, suivirent bientôt et la Coppermine devint une importante voie d'exploration et de commerce des fourrures. La rivière continue de soutenir le mode de vie de subsistance des Inuits. Le caribou, le bœuf musqué, le carcajou, le loup, l'orignal et le renard, ainsi que différents rapaces, habitent la région. La Coppermine et son milieu environnant ont peu changé depuis leur découverte par les premiers explorateurs britanniques.

Parcs Canada

Les études de base sont terminées et le document de mise en candidature a été présenté à la Commission des rivières du patrimoine canadien à sa réunion de février 2002, qui l'a accepté. Le gouvernement du Nunavut dispose maintenant de trois ans pour présenter un plan directeur acceptable avant que la rivière ne soit officiellement désignée.

Pour consulter les rapports d'étape annuels des rivières désignées au RRPC, visitez notre site Web à *www.chrs.ca* ou contactez le Secrétariat. Voici quelques-uns des événements ou des développements importants qui ont eu lieu pour souligner des rivières désignées du RRPC. Ce ne sont là que certains des projets et initiatives concernant les rivières désignées du patrimoine canadien qui se situent dans le cadre de la philosophie et des objectifs du RRPC.

Conservation/biodiversité/intégrité écologique

Les responsables de la rivière Grand continuent d'exceller dans leurs efforts de conservation. Après avoir mérité le prix international Theiss Riverprize en septembre 2000, la Grand continue d'être à l'avant-scène et obtient le Red Fisher Conservation Award en mars 2001 pour « le travail de conservation le plus remarquable réalisé par une personne ou une organisation en 2000 ».

Dans le Réseau des rivières du patrimoine canadien, le Fraser est le cours d'eau le plus puissant. Le volume et la diversité du Fraser, joints à la croissance de la population, posent de nombreux défis pour la réalisation d'une vision de durabilité. Les individus, les organisations, le gouvernement fédéral et le gouvernement provincial, les administrations locales et les Premières nations ont signé une Charte de la durabilité qui trace la voie pour réaliser la durabilité du Fraser et de son bassin hydrographique (le bassin du Fraser). Le Conseil du bassin du Fraser, une société sans but lucratif créée en 1997, surveille maintenant la mise en œuvre de cette Charte. La vision et les objectifs présentés dans la Charte s'appliquent à l'ensemble du bassin, mais leur réalisation jettera les fondements de la gestion des valeurs de rivière patrimoniale du cours principal du fleuve Fraser pour longtemps à venir. (Pour obtenir d'autres renseignements sur le Conseil du bassin du Fraser, on peut consulter le site Web à *www.fraserbasin.bc.ca*).

La Charte donne forme à deux ensembles de valeurs. Le premier ensemble incorpore les principes fondamentaux et les éléments intégrés de la durabilité, notamment des communautés solides, un environnement en santé, et une économie robuste. Le deuxième ensemble établit la culture du Conseil et la forme que prendra son travail en vue d'assurer la durabilité. Parmi ces éléments, se trouvent la compréhension et le respect des opinions des autres, l'acceptation de tous les membres en tant qu'égaux, la recherche de l'équilibre plutôt que de positions extrêmes, la prise de mesures basées sur le consensus, et l'établissement d'une solide confiance entre les membres. Ces valeurs partagées ont permis aux membres d'apprendre comment prendre des décisions qui assureront la durabilité.

Ces valeurs partagées ont également permis au Conseil de devenir un forum sans précédent dans lequel les quatre ordres de gouvernement au Canada (fédéral, provincial, local et Premières nations), le secteur privé et la société civile peuvent travailler ensemble afin de favoriser la durabilité d'une façon pratique. Le Conseil a contribué à changer l'approche choisie pour la gestion du fleuve Fraser et de son bassin de façon à aborder les considérations sociales, économiques et environnementales de l'ensemble du réseau. Ce modèle de gouvernance est le premier du genre au Canada, et il cherche à régler les limitations de la hiérarchie traditionnelle des compétences multiples fonctionnant indépendamment les unes des autres dans un système commun.

L'un des projets en cours sur le Fraser est une évaluation intensive de cinq ans de l'esturgeon blanc qui a commencé en 1995. L'évaluation a déjà fourni une abondance de nouvelles informations sur le cycle

RRPC

biologique, l'utilisation de l'habitat, les habitudes migratoires, la génétique et la structure de population de cette espèce placée sur la Liste rouge. Il y a des signes solides de recrutement réussi dans les populations du cours principal du fleuve Fraser, mais la population distincte de la rivière Nechako (un affluent du Fraser) ne connaît pas un recrutement adéquat et est en danger d'extinction. L'esturgeon blanc, qui est le plus grand poisson d'eau douce du Canada, ne se retrouve que sur la côte ouest de l'Amérique du Nord. Ce poisson peut dépasser un poids de 600 kilos, et atteindre un âge de plus de 100 ans. À la suite de cette évaluation, le programme provincial de pêche dirige un programme de rétablissement de l'esturgeon blanc de la rivière Nechako qui inclut la participation du programme fédéral des pêches, ainsi que celle des Premières nations et d'autres intérêts.

La rivière Détroit a été désignée au RRPC en février 2001. L'une des réalisations les plus importantes concernant la rivière Détroit en 2001 a été l'élaboration de la première *Vision de conservation pour l'écosystème du cours inférieur de la rivière Détroit* (une visions binationale). Publié en décembre, ce document important est le résultat des efforts conjoints des représentants de l'État américain et des représentants des gouvernements fédéral et provincial. La stratégie expose une vision de conservation binationale qui vise à protéger les habitats et les caractéristiques écologiques uniques de la rivière. La protection des autres terres humides riveraines et la réhabilitation des sites dégradés sont des composantes clés de la stratégie qui exhorte tous les intervenants à prôner la collaboration et l'intendance binationales et régionales.

La rivière Rideau, désignée rivière du patrimoine canadien en 2000 est un laboratoire vivant permettant d'effectuer une étude environnementale exceptionnelle. Le « Projet sur la biodiversité de la rivière Rideau », dirigé par le Musée canadien de la nature (MCN) et des partenaires locaux, vise à faire l'examen environnemental exhaustif de la Rideau. Une équipe multidisciplinaire de chercheurs du Musée canadien de la nature et du Service canadien de la faune (SCF), dirigée par M. Michel Poulin, étudie l'état actuel des plantes aquatiques, l'hydrochimie, les algues, les poissons, les oiseaux, les reptiles, les amphibiens, les mollusques et les invertébrés des grandes profondeurs.

Dans une grande mesure, la santé économique et le bien-être des riverains dépendent de la santé du milieu naturel de la rivière. L'approche basée sur l'écosystème que les scientifiques du MCN et du SCF adoptent

Parcs Canada

pour ce projet reconnaît la complexité et les interconnexions des différents éléments de notre environnement (air, sol, eau et organismes vivants, y compris les êtres humains) et encourage une collaboration vraiment créative entre scientifiques, gouvernements, entreprises, résidents et visiteurs. Les scientifiques du MNC et du SCF collaborent avec la communauté afin d'évaluer la santé écologique de la rivière et de concilier les utilisations locales de la rivière avec la gestion durable de sa biodiversité.

La participation de la communauté est au cœur du projet sur la biodiversité de la rivière Rideau. Les chercheurs du Musée et les gens des communautés riveraines sont des partenaires égaux dans tous les volets du projet. Ensemble, ils peaufinent les objectifs de recherche, travaillent sur le terrain au prélèvement des échantillons, comptent les espèces et élaborent un plan qui assurera l'engagement à long terme des communautés à l'égard de la biodiversité de la rivière.

Le projet sur la biodiversité de la rivière Rideau est l'occasion d'en apprendre davantage au sujet de la faune et de la flore de cette rivière, des questions locales et mondiales de biodiversité et de ce que les résidents peuvent faire pour garder la rivière et la planète en santé.

Toutes les rivières du patrimoine canadien devraient faire l'objet d'un projet semblable. Pour de plus amples renseignements concernant le projet sur la biodiversité de la rivière Rideau, visitez leur site Web à *http://nature.ca/rideau/index-f.html*

En mars 2002, plusieurs environnementalistes ont appris qu'on prévoyait entreprendre l'exploration minière (à l'aide d'un « canon à air ») sur la rivière Nahanni-Sud, dans l'intention d'ouvrir une mine dans le bassin hydrographique. Si le projet de mine se concrétise, nombreux sont ceux qui pensent que des dommages irréparables seront causés à cette magnifique rivière du patrimoine canadien qui traverse la réserve de parc national Nahanni et qui est également l'élément central du premier site du patrimoine mondial du Canada. Becky Mason, la fille du réputé pagayeur, cinéaste et artiste Bill Mason, a dirigé une campagne visant à ce qu'une évaluation environnementale soit faite des travaux envisagés. Moins d'un mois après l'annonce de la menace, l'Office d'examen des répercussions environnementales de la vallée du Mackenzie acceptait de commander une évaluation environnementale du projet.

Ce cas montre qu'une action rapide et énergique de citoyens avisés peut encore avoir une influence très efficace sur l'action du gouvernement touchant les rivières au Canada.

Divers ministères du gouvernement canadien se sont dits en faveur d'une évaluation environnementale complète pour l'ensemble du bassin hydrographique de la Nahanni.

De plus amples renseignements sur ce projet paraîtront dans le prochain rapport annuel et sur le site Web du RRPC.

Que faites-vous pour assurer la biodiversité du Canada?

Gestionnaires de rivières et amateurs de rivières : réalisez-vous un projet qui aide le Canada à respecter ses engagements à conserver et à protéger la biodiversité du Canada et à assurer une utilisation durable? Faites-en part au Réseau canadien d'information sur la biodiversité à *www.cbin.cc.gc.ca*

Loisirs/tourisme

Concernant la rivière Grand dans le sud de l'Ontario, l'Office de protection de la nature de la rivière Grand a publié une brochure intitulée : « Journey the Grand... ». La brochure présente les nombreuses attractions touristiques dans le bassin hydrographique de la rivière et souligne qu'il s'agit d'une rivière du patrimoine canadien. Cette brochure est extrêmement bien conçue et pourrait servir de modèle pour d'autres produits semblables visant d'autres rivières du patrimoine canadien.

Patrimoine culturel

En octobre dernier, on a dévoilé un mémorial international dédié au chemin de fer clandestin. Les monuments ***Gateway to Freedom*** et ***Tower of Freedom*** sont deux magnifiques ajouts au paysage de la rivière, sur le premier sur la rive américaine, le second sur la rive canadienne. Ces étonnantes statues de bronze représentent ceux qui, pour retrouver la liberté, ont traversé courageusement la rivière Détroit. Ed Dwight, sculpteur de renommée mondiale, s'est surpassé dans cet hommage émouvant qui témoigne de l'importance de la rivière Détroit dans l'histoire du Canada.

Le ministre de l'Environnement et de la Gestion des ressources de la Saskatchewan, l'honorable Buckley Belanger, a réaffirmé que l'utilisation traditionnelle de la rivière du patrimoine canadien Clearwater et du parc sauvage établi autour, par le peuple local pour la chasse, la pêche et le piégeage sera appuyée et reconnue comme un apport à la valeur de la rivière. L'utilisation à des fins récréatives de la rivière sera développée de façon à ne pas nuire aux utilisations traditionnelles. Voilà un exemple remarquable de la mise en pratique de la philosophie du Réseau de rivières du patrimoine canadien.

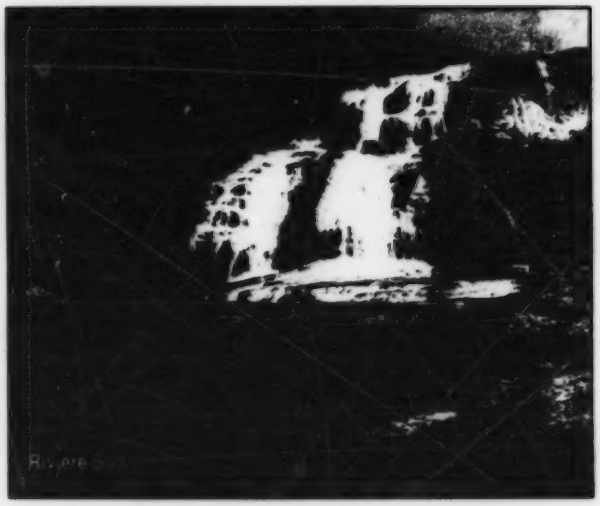
RRPC

Éducation/interprétation

Une initiative novatrice a été lancée sur la rivière Grand. *Upstream!* est un groupe d'artistes et de scientifiques qui enseignent aux jeunes de la maternelle à la 8e année l'importance de leur environnement, en mettant l'accent sur le bassin hydrographique de la Grand, rivière du patrimoine canadien. Il s'agit d'une initiative du Elora Centre for Environmental Excellence (ECEE), un organisme caritatif sans but lucratif. Grâce à des fonds de la Fondation Trillium, le groupe a réalisé un CD avec des artistes régionaux bien connus qui ont fait don généreusement de leurs talents et de leur temps. Les auteurs-compositeurs du CD, « Songs for a River », sont notamment James Gordon, Nonie Crete, Wayne Bridge, Paul Hock et Gwen Swick. L'argent provenant de la vente de ces CD servira à sensibiliser les jeunes étudiants de la région à l'environnement.

Pour tout savoir au sujet de *Upstream!*, visitez le site Web de l'ECEE à *www.ecee.on.ca*

En Nouvelle-Écosse, la Margaree-Lake Ainslie Heritage River Society réalisera un projet excitant à l'été et à l'automne 2002. Il s'agit d'un projet « Service jeunesse Canada » parrainé par Développement des ressources humaines Canada. Sous la direction de la Société et des partenaires gouvernementaux, le projet réunira un coordonnateur et huit jeunes (de 18 à 30 ans) qui travailleront au réseau de rivières.



Après avoir suivi une formation et des séances de perfectionnement, le groupe effectuera la surveillance de la qualité de l'eau dans l'ensemble du bassin hydrographique afin d'établir des données de référence. Parallèlement, ils participeront à des travaux de nettoyage de la rivière, du ruisseau et des rives, au programme de surveillance de la rivière, travailleront en partenariat avec l'écloserie locale afin d'améliorer les stocks de truite et de saumon, de rétablir l'habitat du poisson et de stabiliser les berges. Un volet important du projet sera celui des présentations aux écoles et aux communautés pour informer le public, et la formation de bénévoles pour assurer la surveillance continue du réseau.

Plans, études et recherche

Un des rôles de Parcs Canada comme chef de file fédéral du RRPC est de procurer aux instances participantes une aide financière et technique pour la réalisation d'études et de plans menant à l'inclusion de rivières au Réseau. Cette aide, sur avis de la Commission des rivières du patrimoine canadien, vise à satisfaire des projets particuliers. Le personnel de Parcs Canada collabore à la préparation des études de réseaux, des recherches de base, des documents de mise en candidature, des plans directeurs et des rapports de surveillance. De plus, Parcs Canada entreprend des recherches de portée nationale sur des sujets liés au patrimoine fluvial (retombées économiques, thèmes naturels et culturels, etc.) et diverses questions d'orientation.

Études de réseaux

Les études de réseaux consistent en des analyses comparatives des rivières d'une province ou d'un territoire donné, visant à en déterminer le potentiel comme rivières du patrimoine canadien. On y aborde de façon générale les valeurs patrimoniales et récréatives d'un vaste échantillon de rivières de la province ou du territoire, compte tenu des critères de sélection du RRPC et de la possibilité de les gérer comme rivières du patrimoine canadien. La plupart des instances responsables ont réalisé des études de réseaux. On peut en obtenir copie auprès du membre pertinent de la Commission.

Aucune analyse fonctionnelle n'a été faite en 2001-2002.

Le gouvernement de Terre-Neuve et du Labrador s'est dit intéressé à réaliser des études de réseaux au Labrador à une date ultérieure.

Études de base

Afin de disposer d'information plus détaillée permettant d'établir si certaines rivières ou certains tronçons de rivières pourraient faire partie du RRPC, les gouvernements peuvent entreprendre des études de base. Ces études visent à recueillir, par des sources secondaires et des vérifications sur le terrain, toute l'information disponible sur le patrimoine humain et naturel d'une rivière, ses possibilités récréatives et les enjeux liés à sa gestion comme rivière du patrimoine canadien. Les critères de sélection et d'intégrité du RRPC servent à évaluer en détail les valeurs patrimoniales et récréatives de la rivière à l'étude.

En 2001-2002, des études de base ont été réalisées pour la rivière Coppermine au Nunavut, la rivière Saskatchewan-Nord en Alberta et la rivière Richelieu au Québec (fait partie du corridor patrimonial international Champlain – Richelieu).

Documents de mise en candidature

S'ils veulent qu'une rivière soit désignée au RRPC, les gouvernements responsables doivent déposer, pour étude officielle et approbation, un document de mise en candidature à la Commission.

En 2001-2002, un document de mise en candidature a été réalisé pour la rivière Coppermine au Nunavut. Les documents de mise en candidature de la rivière Stikine en Colombie-Britannique et de la rivière Athabasca en Alberta (à l'extérieur des limites du parc national Jasper) qui devaient être prêts en 2001-2002 ont été reportés à 2002-2003.

Plans directeurs

Avant de recommander la désignation officielle d'une rivière au RRPC, la Commission doit s'assurer que l'instance responsable s'engage à gérer la rivière candidate comme une rivière du patrimoine canadien. Outre les signatures requises comme preuve de l'engagement, l'outil privilégié à cette fin est le plan directeur, qui doit décrire l'aire de gestion entourant la rivière ou le tronçon de rivière ainsi que les politiques et les mesures qui seront mises en œuvre pour concrétiser les objectifs de gestion du RRPC. La Commission examine les documents présentés par les instances responsables pour s'assurer qu'ils renferment ces éléments essentiels.

En 2001-2002, un plan directeur a été établi pour la rivière Missinaibi en Ontario. L'élaboration des plans directeurs s'est poursuivie pour ce qui est des rivières Hayes (Manitoba), Clearwater (Alberta), Cowichan (Colombie-Britannique), Tatshenshini (Yukon) et The Three Rivers (Île-du-Prince-Édouard).

Rapports de surveillance

Pour s'assurer que la totalité des rivières du patrimoine canadien continuent de présenter les exceptionnelles valeurs patrimoniales qui ont motivé au départ leur désignation, et par conséquent qu'elles continuent de mériter cette désignation, la CRPC procède périodiquement à un examen de la situation de chaque rivière du Réseau. Au moins tous les dix ans, la Commission exige que les instances responsables procèdent à un examen approfondi de la situation de leurs rivières désignées.

Aucun rapport de surveillance n'a été établi en 2001-2002. Le rapport décennal de surveillance du fleuve Yukon (tronçon Thirty-Mile), qui devait être remis cette année, a été repoussé à 2002-2003.

Recherches

Au fur et à mesure qu'évolue le Réseau des rivières du patrimoine canadien, les méthodes d'évaluation évoluent elles aussi. Les cadres pour les valeurs naturelles et culturelles des rivières du patrimoine canadien permettent d'assurer une approche systématique pour l'inclusion et l'évaluation des valeurs culturelles et naturelles du RRPC. Comme les deux cadres ont été actualisés l'an passé, ils demeureront des documents de référence importants pour les plans, études et recherches à venir.

Un rapport a été établi sur les paramètres de la qualité de l'eau pour la rivière Détroit et servira de base à la surveillance ultérieure des questions de qualité de l'eau susceptibles de modifier la situation de la rivière Détroit comme rivière du patrimoine canadien.

RRPC

Publicité et marketing

L'année écoulée a été productive pour ce qui est des communications sur le RRPC. Les efforts visant à faire connaître le RRPC et l'idée d'honorer nos rivières semblent avoir eu des effets presque partout au Canada.

Le site Web du RRPC (*www.chrs.ca*), continue de gagner en importance comme élément essentiel du programme global de communications et de marketing du RRPC. TV Ontario a intégré certains volets de notre site à son site Web éducatif, Eureka! (*http://tvo.org/eureka*). Ce site Web est un site d'aide aux devoirs destiné aux élèves de 9-15 ans. Il vise à leur fournir des exercices pratiques conçus pour développer leur pensée critique et les aider à améliorer leurs habiletés de lecture. Le site du RRPC a été choisi tout simplement parce qu'il est intéressant et pertinent. Au moment de sa conception, personne ne se doutait qu'il servirait à enseigner des habiletés de lecture.

Le site Web du RRPC a également été sélectionné pour le sceau d'approbation MyReportLinks.com (visitez *www.myreportslinks.com*). Ce sceau est décerné par Enslow Publishers Inc., du Maine, aux sites qui sont particulièrement utiles aux étudiants qui effectuent des recherches pour leurs travaux scolaires.

Le nombre des visites du site Web continue d'augmenter, ce qui montre à quel point l'Internet constitue une source d'information encore plus dominante. Depuis 1999, quand le site rénové *www.chrs.ca* a été ouvert, les demandes d'accès ont augmenté constamment : 30 000 par mois en 1999; 60 000/mois en 2000; 150 000/mois en 2001; et plus de 200 000/mois en 2002.

En dépit de la popularité grandissante de l'Internet, l'imprimé demeure important. Le Secrétariat a réalisé des feuillets informatifs sur les rivières Détroit, Thames et Rideau et a réimprimé la brochure informative « Quels sont les avantages de la désignation au titre de rivière du patrimoine canadien? ».

Le calendrier 2002 des rivières du patrimoine canadien, réalisé en collaboration avec l'Association canadienne du canotage récréatif (ACCR), a été celui qui a connu le plus grand succès à ce jour. Tous les profits de la vente des calendriers servent à appuyer des projets de conservation nationaux de rivières

Une nouvelle entente sur la production du calendrier 2003 a été conclue et le nouveau calendrier sera disponible auprès de l'ACCR dès août 2002. Pour commander votre calendrier, contactez l'ACCR (*orders@crca.ca*) ou téléphonez au (613) 269-2910.

Des téléspectateurs de tout le pays ont pu découvrir plusieurs rivières du patrimoine canadien grâce à la série « Great Canadian Rivers » présentée au Discovery Channel pour la troisième année. Quatre rivières étaient en vedette : Cowichan, Clearwater, Hillsborough et Main. La série « It's In Our Nature », du Musée canadien de la nature, a présenté elle aussi des rivières du patrimoine.

Paul Chivers

Activités de collaboration

Journée nationale des rivières canadiennes

Depuis février 1996, la Commission des rivières du patrimoine canadien discute de diverses options pour l'éventuelle mise en œuvre d'une Journée nationale des rivières canadiennes. La Commission a avalisé pour la première fois le concept d'une Journée nationale des rivières canadiennes dans son plan stratégique du RRPC. Les délégués au congrès 2001 sur le patrimoine fluvial canadien ont aussi endossé unanimement ce concept. L'idée a d'abord été lancée au Parlement par le secrétaire d'État Stephen Owen, député de Vancouver Quadra, et a été appuyée par une motion d'initiative parlementaire présentée par Karen Kraft Sloan, députée de York North.

La distinguée Société pour la préservation des fleuves, des rivières et des lacs du Canada, organisme sans but lucratif fondé par M. David Goranson, ancien président, a accepté de jouer un rôle de chef de file pour coordonner les activités nationales de la première Journée nationale des rivières canadiennes qui sera célébrée le 8 juin 2003.

Une annonce et une proclamation officielles de la Journée des rivières canadiennes devraient être faites par la ministre du Patrimoine canadien en juin 2002. Le rapport annuel du RRPC 2002-2003 donnera plus de précisions sur cette proclamation.

Pour de plus amples renseignements sur la Journée nationale des rivières canadiennes, veuillez contacter :

M. Elmer Savoie
Directeur exécutif
Société pour la préservation des fleuves,
des rivières et des lacs du Canada
50 A av. Columbus
Ottawa, Ontario K1K 1R3
Tél. : (613) 742-6284
Courriel : *elmer@rivcan.ca*
Site web : *www.rivcan.ca*

Rivers of Dreams (Rivières de rêve)

Vous vous souvenez peut-être du projet « Rivers of Dreams (Rivières de rêve) » (décrit dans le rapport annuel 2000-2001). L'idée est de mettre à l'eau des canots de bois miniatures, portant un numéro individuel. Leurs périples sur les rivières et dans les bassins hydrographiques seront documentés sur un site Web (*www.riversofdreams.org*). L'objectif est de faire mieux comprendre le rôle des bassins hydrographiques dans nos vies.

Dirigé par la Société pour la préservation des fleuves, des rivières et des lacs du Canada, la première mise à l'eau a eu lieu au Nouveau-Brunswick, dans le cadre du Troisième congrès sur le patrimoine fluvial canadien, tenu à Fredericton, Nouveau-Brunswick, en juin 2001. À 18 heures, le 2 juin 2001, le lieutenant-gouverneur, l'honorable Marilyn Trenholme Counsell, a mis à l'eau les premiers canots des Rivers of Dreams sur le fleuve Saint-Jean à Fredericton. Ce fut le signal pour neuf élèves du primaire représentant les six principaux bassins hydrographiques de la province de mettre à l'eau leurs propres canots et d'enregistrer leurs propres messages et leurs espoirs pour les rivières.

En mai et septembre 2002, d'autres canots seront mis à l'eau dans le cadre du projet Rivers of Dreams dans le bassin hydrographique de la rivière Rouge du Nord. On espère que plus de 2000 canots de divers endroits du Canada et des États-Unis prendront part à cet événement. Des programmes scolaires sont également élaborés – y compris la lecture du classique « Paddle to the Sea » de Holling C. Holling (1941), le visionnement du film de l'Office national du film portant le même titre et l'élaboration de concepts sur

RRPC

l'importance des bassins hydrographiques pour les communautés et les écosystèmes, ainsi que l'exploration des interdépendances entre les volets santé, société, politique et économie dans un bassin hydrographique. Plusieurs de ces petits canots seront munis de transpondeurs satellites numériques qui permettront de suivre leurs déplacements. Au moins une université s'occupera de coordonner le site Web éducatif qui sera lié au site *riversofdreams.org*.

Pour de plus amples renseignements, visitez *www.riversofdreams.org*

Conférences et expositions

Le Troisième congrès sur le patrimoine fluvial canadien, Fredericton, Nouveau-Brunswick, 3-6 juin 2001.

Prenant appui sur les succès remportés en 1994 à Peterborough et en 1998 à Vancouver, le Congrès 2001 a été une occasion exceptionnelle d'apprendre, de partager et de découvrir. Le thème « AVOIR À COEUR LES COURS D'EAU QUI NOUS RELIENT » a donné le ton au congrès.

Les rivières nous relient à nos voisins en aval et en amont et elles nous relient à notre passé et à notre avenir. Les rivières sont souvent des frontières qui nous divisent sur le plan politique, mais qui en réalité nous unissent. Elles sont pour nous synonymes de vie et sources d'inspiration. Pour ces raisons, entre autres, les rivières méritent qu'on les honore, qu'on en prenne soin et qu'on les célèbre. Ce congrès a été l'occasion pour tous ceux qui s'intéressent au sort des rivières, qu'ils viennent du monde de l'industrie, des affaires, du secteur public ou du secteur privé, qu'ils appartiennent à des groupes autochtones ou à des associations de la base et qu'ils soient propriétaires fonciers, agriculteurs, écrivains, pêcheurs, professionnels, naturalistes, plaisanciers ou poètes, de mieux se sensibiliser à ces questions, de célébrer et de se réseauter.

Le congrès été co-parrainé par la Société du fleuve Saint-Jean et la Commission des rivières du patrimoine canadien. La Société du fleuve Saint-Jean est un organisme sans but lucratif voué à favoriser l'intendance environnementale et patrimoniale dans tout le bassin hydrographique du fleuve Saint-Jean, y compris les tronçons qui se trouvent au Nouveau-Brunswick, au Québec et dans le Maine.

Le congrès a attiré 180 délégués provenant du Canada, de l'Est américain et d'ailleurs, venus écouter, apprendre et trouver l'inspiration. Ils n'ont pas été déçus.

Durant le congrès, il est devenu évident que les rivières font plus que nous relier. Elles nous définissent. Elles façonnent notre histoire, notre culture et ce que nous sommes. Peter Pacey, l'un des artistes réputés du Nouveau-Brunswick a dit : « en prenant soin de nos rivières, nous prenons soin de nous. » Iona Campagnolo, ancienne présidente du Conseil du basin du Fraser et actuellement lieutenant-gouverneur de la Colombie-Britannique a déclaré dans son mot d'ouverture que « en limitant nos rivières, nous nous limitons nous-mêmes. » Le juge Graydon Nicholas, de la Nation

Malécite, nous a implorés de traiter nos rivières comme s'il s'agissait de nos frères. Ces conférenciers, et de nombreux autres, ont inspiré les participants et les ont stimulés à s'efforcer de devenir toujours de meilleurs intendants des rivières, à en prendre soin comme elles le méritent.

Durant le Congrès, il est apparu évident que notre défi est non seulement de nous assurer que la croissance économique et démographique rapide et soutenue Canada ne nuira pas davantage à nos rivières, mais aussi de continuer à améliorer la santé de nos rivières.

Pour ce faire, nous devons, comme société et comme gestionnaires de rivières, encourager les gens à profiter des rivières, à en faire l'expérience, à devenir fiers d'elles. Nous devons rassembler les gens et les groupes autour d'une vision commune – la santé de nos rivières. Nous devons trouver des façons plus participatives de gérer, afin de faciliter l'action et d'éliminer les obstacles bureaucratiques. Nous devons accentuer la recherche et la surveillance afin de mieux comprendre nos réseaux de rivières et la façon dont ils évoluent.

Le congrès a permis aux participants de prendre connaissance des cas de réussite un peu partout en Amérique du Nord. Les participants sont repartis inspirés, sachant que notre contribution est essentielle et peut faire toute la différence. Que demander de plus?

Pour obtenir les actes du congrès, communiquer avec David Folster au :

124 rue St. John
Fredericton, NB E3B 4A7
Tél. : (506) 452-1870
Télec. : (506) 452-7950

Troisième Conférence sur le patrimoine fluvial du Canada :

« Avoir à coeur les cours d'eau qui nous relient »

TROISIÈME CONFÉRENCE
SUR LE PATRIMOINE FLUVIAL
DU CANADA
FREDERICTON, NOUVEAU-BRUNSWICK, DU 3 AU 6 JUIN, 2001

Parcs Canada

Courriel : *treehouse@fundy.net*

La Société du fleuve Saint-Jean, hôte et organisatrice du congrès, a réussi à obtenir un financier appréciable pour le congrès, avec un budget total de 100 000 $. La Commission des rivières du patrimoine canadien a alloué 12 500 $ sur deux ans pour appuyer la proposition de la Société du fleuve Saint-Jean d'accueillir le congrès. Grâce à d'autres parrainages et appuis des gouvernements (province du Nouveau-Brunswick, Ville de Fredericton), d'organismes non gouvernementaux (Centre de l'Atlantique pour l'environnement) et d'entreprises (Société d'Énergie du Nouveau-Brunswick, McCain's et Irving), le congrès a dégagé des profits de plus de 10 000 $ que la Société du fleuve Saint-Jean utilisera pour des projets de conservation des rivières et d'éducation.

Le prochain congrès sur le patrimoine fluvial canadien devrait avoir lieu en juin 2004, dans le bassin hydrographique de la rivière Grand, à un endroit qui reste à déterminer.

Expositions

Même si le congrès a été l'événement principal de l'année, l'exposition du RRPC a également été l'attraction vedette lors de l'ouverture du Musée du canal Rideau à Smiths Falls. Le RRPC était également présent à divers événements, notamment au Festival canadien du canot (Ottawa), au Heritage Canoe Festival

(Peterborough), et au Wilderness Canoe Symposium (Toronto), ainsi qu'à divers événements locaux.

Programme de commémoration

Cérémonie de dévoilement d'une plaque pour la voie navigable Rideau

La cérémonie de désignation de la Rideau s'est tenue le 19 mai à Smiths Falls, au centre de cette voie historique de 202 kilomètres qui relie les villes de Kingston et d'Ottawa. Le maître de cérémonies était Wayne Rostad, l'animateur de la série « On the Road Again », présentée depuis des années à CBC.

Au nom de l'honorable Sheila Copps, ministre du Patrimoine canadien, M. Mauril Bélanger, député d'Ottawa-Vanier, a dévoilé une plaque commémorant la désignation de la voie navigable Rideau comme rivière du patrimoine canadien. La voie navigable Rideau est unique au sein du Réseau de rivières du patrimoine canadien (RRPC) en ce sens qu'elle est la première voie navigable incluant un canal historique à être reconnue rivière du patrimoine canadien.

« La voie navigable Rideau est un exemple remarquable du mariage exceptionnel entre le patrimoine naturel et culturel » a déclaré M. Bélanger. « Depuis le lac Ontario jusqu'à la base même des édifices du Parlement, en passant par le cœur de l'Et ontarien, elle a influencé la vie et le cœur des gens pendant des années. Son nom est synonyme de patrimoine et de fierté. »

« La Rideau est l'une des voies navigables récréatives les plus remarquables; elle offre des possibilités extraordinaires pour la navigation de plaisance, le canotage, la pêche et le camping, à une heure de route pour plus d'un million de personnes » a souligné le ministre des Richesses naturelles de l'Ontario, John Snobelen. « La province de l'Ontario est heureuse d'avoir contribué au processus de désignation de cette voie navigable. »

La désignation vient couronner les efforts du Comité de coordination de la voie navigable Rideau, sous la direction de l'Office de conservation de la nature de la vallée Rideau et des citoyens engagés à protégés les valeurs patrimoniales de la voie navigable. Le développement économique durable et judicieux qui caractérise l'ensemble du corridor explique son intégration au RRPC.

Deux autres cérémonies de dévoilement de plaques pour la Rideau ont eu lieu, l'une à Ottawa le 6 août, l'autre à Kingston le 22 septembre.

Cérémonie de désignation de la rivière Détroit

La rivière Détroit a été l'objet d'une reconnaissance internationale le 19 juillet 2001 lorsqu'elle est devenue la première rivière à être désignée rivière du patrimoine canadien et américain. L'honorable Sheila Copps, ministre du Patrimoine canadien et le vice-premier ministre Herb Gray étaient accompagnés d'autres dignitaires canadiens et américains durant le retour des grands voiliers sur la rivière Détroit. Des milliers de personnes ont profité de l'exposition sur la Détroit, rivière du patrimoine canadien, présentée quatre jours durant après la désignation officielle de la rivière du patrimoine canadien, marquée par une foule d'activités, de spectacles et de conférences soulignant le patrimoine humain et naturel ainsi que les valeurs récréatives de la rivière patrimoniale Détroit.

POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS :

Prière d'adresser questions et demandes de renseignements au sujet du RRPC à :

Marketing et Communications
Secrétariat du Réseau de rivières
du patrimoine canadien
Parcs Canada, Ottawa, Ontario K1A 0M5

Tél.: (819) 997-4930
Télec. : (819) 953-4704
Courriel : *max_finkelstein@pch.gc.ca*
Site Web : *www.chrs.ca*